EVROPSKÁ
KOMISE

V Bruselu dne 27.2.2013
COM(2013) 106 final

2013/0063 (COD)

Návrh

NAŘÍZENÍ EVROPSKÉHO PARLAMENTU A RADY

o právní úpravě obchodování s některým zbožím vzniklým zpracováním zemědělských produktů

OBSAH

DŮVODOVÁ ZPRÁVA 4

1. SOUVISLOSTI NÁVRHU 4

2. VÝSLEDKY KONZULTACÍ SE ZÚČASTNĚNÝMI STRANAMI A POSOUZENÍ DOPADŮ 10

3. PRÁVNÍ STRÁNKA NÁVRHU 10

4. ROZPOČTOVÉ DŮSLEDKY 11

5. DOPLŇUJÍCÍ ÚDAJE 12

NAŘÍZENÍ EVROPSKÉHO PARLAMENTU A RADY o právní úpravě obchodování s některým zbožím vzniklým zpracováním zemědělských produktů 13

KAPITOLA I PŘEDMĚT, OBLAST PŮSOBNOSTI A DEFINICE 23

KAPITOLA II DOVOZ ZPRACOVANÝCH ZEMĚDĚLSKÝCH PRODUKTŮ 24

ODDÍL I Obecná ustanovení pro dovoz 24

Pododdíl I Dovozní cla u zpracovaných zemědělských produktů 24

Pododdíl II Dovoz vaječného albuminu a mléčného albuminu 26

ODDÍL II Preferenční obchod 28

Pododdíl I Snížení dovozních cel 28

Pododdíl II Celní kvóty 30

ODDÍL III Ochranná opatření 32

ODDÍL IV Aktivní zušlechťovací styk 33

KAPITOLA III VÝVOZ 35

ODDÍL I Vývozní náhrady 35

Oddíl II Osvědčení o náhradě 39

Oddíl III Další opatření týkající se vývozu 41

KAPITOLA IV OPATŘENÍ VZTAHUJÍCÍ SE NA DOVOZ I VÝVOZ 42

KAPITOLA V PŘENESENÍ PRAVOMOCI A POSTUP PROJEDNÁVÁNÍ VE VÝBORU 45

KAPITOLA VI ZÁVĚREČNÁ USTANOVENÍ 46

PŘÍLOHA I 48

PŘÍLOHA II 58

PŘÍLOHA III 74

PŘÍLOHA IV 76

PŘÍLOHA V 78

PŘÍLOHA VI 79

DŮVODOVÁ ZPRÁVA

1. SOUVISLOSTI NÁVRHU

(1) Odůvodnění a cíle návrhu

A. Účelem navrhovaného nařízení Parlamentu a Rady (EU), které nahradí právní úpravu obchodování pro zpracované zemědělské produkty / zboží neuvedené v příloze I, která je v současné době stanovena v nařízení Rady (ES) č. 1216/2009 ze dne 30. listopadu 2009 o právní úpravě obchodování s některým zbožím vzniklým zpracováním zemědělských produktů[1], je:

- přizpůsobit ji právní povinnosti rozlišovat mezi přenesenými a prováděcími pravomocemi Komise zavedenými články 290 a 291 Smlouvy o fungování Evropské unie (SFEU),

- přizpůsobit ji nařízení Evropského parlamentu a Rady č. …/… [KOM(2010) 799 v konečném znění], kterým se stanoví společná organizace zemědělských trhů a zvláštní ustanovení pro některé zemědělské produkty[2]. Toto nařízení je navrhovanou jednotnou společnou organizací trhů se zemědělskými produkty po přizpůsobení požadavkům Lisabonské smlouvy, pokud jde o přenesené a prováděcí pravomoci Komise,

- přizpůsobit ji nařízení Evropského parlamentu a Rady č. …/… [KOM(2011) 626 v konečném znění], kterým se stanoví společná organizace trhů se zemědělskými produkty[3]. Toto nařízení je navrhovanou jednotnou společnou organizací trhů se zemědělskými produkty po přizpůsobení společné zemědělské politice (SZP) do roku 2020 a víceletému finančnímu rámci na období 2014–2020,

- přizpůsobit ji nařízení Rady [KOM(2011) 629 v konečném znění], kterým se určují opatření na stanovení některých podpor a náhrad v souvislosti se společnou organizací trhů se zemědělskými produkty,

- aktualizovat přílohy stávajícího nařízení (ES) č. 1216/2009 a začlenit přílohy I a II prováděcího nařízení (ES) č. 578/2010 do základního aktu při zohlednění skutečnosti, že nařízení (EU) č. …/… [KOM(2011) 626 v konečném znění] nestanoví přílohu nahrazující přílohu XX nařízení (EU) č. 1234/2007,

- přizpůsobit společný obchodní režim pro vaječný albumin a mléčný albumin, stanovený v nařízení Rady (ES) č. 614/2009 ze dne 7. července 2009 o společném obchodním režimu pro vaječný albumin a mléčný albumin[4], Lisabonské smlouvě a jejímu rozlišení mezi přenesenými a

---

1 Úř. věst. L 328, 15.12.2009, s. 10.
2 KOM(2010) 799 v konečném znění, 21.12.2010.
3 KOM(2011) 626 v konečném znění, 12.10.2011.
4 Úř. věst. L 181, 14.7.2009, s. 8.

prováděcími pravomocemi. Z důvodu racionalizace, harmonizace a zjednodušení se navrhuje, aby společný obchodní režim pro vaječný albumin a mléčný albumin – zpracované zemědělské produkty, které nejsou uvedeny v příloze I Smlouvy a na které se nevztahuje jednotná společná organizace zemědělských trhů – byl začleněn do obchodního režimu, který se vztahuje na některé zboží vzniklé zpracováním zemědělských produktů, v současnosti stanoveného v nařízení (ES) č. 1216/2009,

- zjednodušit a aktualizovat stávající právní předpis, který platí již od roku 1993 bez zásadních změn, ačkoli byl kodifikován v roce 2009, a zlepšit jeho přehlednost a jeho srozumitelnost a poskytnout jasnější a pevnější právní základ pro prováděcí pravidla. Z důvodu jasnosti a zjednodušení bylo odstraněno překrývání s ostatními právními předpisy, jako je nařízení (EHS) č. 2913/1992 ze dne 12. října 1992, kterým se vydává celní kodex Společenství[5], nařízení (EHS) č. 2658/87 ze dne 23. července 1987 o celní a statistické nomenklatuře a o společném celním sazebníku[6] a nařízení (ES) č. 1234/2007 ze dne 22. října 2007, kterým se stanoví společná organizace zemědělských trhů a zvláštní ustanovení pro některé zemědělské produkty („jednotné nařízení o společné organizaci trhů“)[7],

- vytvořit pevný právní rámec pro správu snížených dovozních cel a dovozních kvót podle dohod o volném obchodu a pro správu režimu vývozních náhrad a přizpůsobit text stávající praxi v oblasti dohod o volném obchodu a vývozních náhrad.

B. Přizpůsobení jednotné společné organizace trhů Lisabonské smlouvě se týká následujícího:

- Společná organizace zemědělských trhů a režim obchodování se zpracovanými zemědělskými produkty obsahují podobná ustanovení týkající se dovozního a vývozního režimu pro zemědělské produkty, resp. zpracované zemědělské produkty (např.: snížená dovozní cla, dodatečná dovozní cla, dovozní kvóty, vývozní náhrady, vývozní licence / osvědčení o náhradě atd.). Rovněž svěřují Komisi prováděcí pravomoci, jež se týkají podobných kompetencí. Obě nařízení by tedy měla být Lisabonské smlouvě přizpůsobena podobně.

C. Přizpůsobení se opatřením přijatým, pokud jde o jednotnou společnou organizaci trhů po roce 2013 ve srovnání se stávajícími právními předpisy (nařízení (ES) č. 1234/2007 a nařízení (ES) č. 1216/2009), se týká následujícího:

- Příloha XX nařízení Rady (ES) č. 1234/2007 a příloha XVII nařízení (ES) č. …/... [KOM(2010) 799 v konečném znění] stanoví seznam zpracovaného zboží, které je způsobilé pro poskytnutí vývozních náhrad při vývozu některých zemědělských produktů používaných při jeho

---

5 Úř. věst. L 302, 19.10.1992, s. 1.
6 Úř. věst. L 256, 7.9.1987, s. 1.
7 Úř. věst. L 299, 16.11.2007, s. 1.

výrobě. Nařízení (EU) č. …/… [KOM(2011) 626 v konečném znění] stanoví v čl. 133 odst. 1 písm. b), že lze poskytnout vývozní náhradu pro některé zemědělské produkty, které mají být vyváženy ve formě zpracovaného zboží v souladu s nařízením (ES) č. 1216/2009. Tento návrh proto v příloze II stanoví seznam zboží neuvedeného v příloze I Smlouvy, které je způsobilé pro vývozní náhrady.

D. V zájmu zachování *statu quo* návrh obsahuje tyto přílohy:

(1) přílohu I, jež je seznamem zpracovaných zemědělských produktů a jež nahrazuje stávající přílohu II nařízení (ES) č. 1216/2009,

(2) přílohu II, jež je seznamem zboží neuvedeného v příloze I Smlouvy a jež nahrazuje stávající přílohu II nařízení (ES) č. 578/2010 ze dne 29. června 2010, kterým se provádí nařízení Rady (ES) č. 1216/2009, pokud jde o režim poskytování vývozních náhrad pro některé zemědělské produkty vyvážené ve formě zboží neuvedeného v příloze I Smlouvy, a kritéria pro stanovení výše těchto náhrad[8], a jež nahrazuje rovněž současnou přílohu XX nařízení (ES) č. 1234/2007,

(3) přílohu III, jež je seznamem základních produktů používaných k výrobě zboží neuvedeného v příloze I Smlouvy a jež nahrazuje stávající přílohu I nařízení (ES) č. 578/2010,

(4) přílohu IV, jež je seznamem zpracovaných zemědělských produktů, na které mohou být uložena dodatečná dovozní cla, a jež nahrazuje stávající přílohu III nařízení (ES) č. 1216/2009,

(5) přílohu V, jež je seznamem zemědělských produktů používaných při výrobě zpracovaných zemědělských produktů a jež nahrazuje stávající přílohu I nařízení (ES) č. 1216/2009.

E. Je tedy vhodné zrušit nařízení (ES) č. 1216/2009 a (ES) č. 614/2009.

(2) Obecné souvislosti

A. Přenesené a prováděcí pravomoci

Články 290 a 291 Smlouvy o fungování Evropské unie (SFEU) stanoví jasné rozlišení mezi pravomocemi přenesenými na Komisi za účelem přijímání nelegislativních aktů na jedné straně a pravomocemi svěřenými Komisi k přijímání prováděcích aktů na straně druhé:

- Článek 290 SFEU umožňuje zákonodárci přenést na Komisi pravomoc přijímat nelegislativní akty s obecnou působností, kterými se doplňují nebo mění některé prvky legislativního aktu, které nejsou podstatné. Na právní akty, které Komise přijme na základě tohoto článku, se v terminologii Smlouvy odkazuje jako na „akty v přenesené pravomoci“ (čl. 290 odst. 3).

[8] Úř. věst. L 171, 6.7.2010, s. 1.

- Článek 291 SFEU stanoví, že členské státy přijmou veškerá nezbytná vnitrostátní právní opatření k provedení právně závazných aktů Unie. Tyto akty mohou svěřit prováděcí pravomoci Komisi, jsou-li pro jejich provedení nezbytné jednotné podmínky. Na právní akty, které Komise přijme na základě tohoto článku, se v terminologii Smlouvy odkazuje jako na „prováděcí akty“ (čl. 291 odst. 4).

Navrhované přizpůsobení novým požadavkům vyplývajícím z článků 290 a 291 SFEU je založeno na pečlivém vymezení stávajících pravomocí Komise podle nařízení (ES) č. 1216/2009 a (ES) č. 614/2009 jako „přenesených“ nebo „prováděcích“, které se používalo v souvislosti s prováděcími opatřeními přijatými Komisí na základě jejích stávajících pravomocí.

Na základě toho byla vypracována předloha návrhu. Tento návrh zmocňuje zákonodárce k definování podstatných prvků právní úpravy obchodování se zpracovanými zemědělskými produkty / zbožím neuvedeným v příloze I. Zákonodárce určuje obecné směry této právní úpravy a obecné zásady, které ji podporují. Zákonodárce například stanoví obecné zásady pro snižování zemědělské složky dovozního cla, pro správu dovozních kvót nebo pro poskytování vývozních náhrad. Zákonodárce rovněž stanoví zásadu pro vytvoření systému osvědčení o náhradě, základní prvky pravidel pro stanovení sazeb vývozních náhrad a výměnu informací.

Podle článku 290 SFEU přenáší zákonodárce na Komisi pravomoc doplnit nebo změnit některé prvky legislativního aktu, které nejsou podstatné. Akt Komise v přenesené pravomoci proto může obsahovat další prvky nezbytné pro řádné fungování právní úpravy obchodování stanovené zákonodárcem. Komise například přijímá akty v přenesené pravomoci, aby stanovila práva (pro získání vývozních náhrad při vývozu zboží neuvedeného v příloze I) a povinnosti (pro žádost o vývozní náhrady při vývozu zboží neuvedeného v příloze I) vyplývající z vydání osvědčení o náhradě a případně v závislosti na hospodářské situaci aby upřesnila případy, kdy se pro vydání osvědčení nevyžaduje záruka. Komise bude rovněž mít pravomoc přizpůsobovat přílohy navrhovaného nařízení mezinárodním dohodám uzavřeným nebo prozatímně uplatňovaným podle článku 218 SFEU. Podobně přenáší zákonodárce na Komisi pravomoc přijmout vhodná pravidla, aby bylo zajištěno provádění preferenční právní úpravy obchodování Unie a mezinárodních závazků a aby se zabránilo narušení obchodu.

V souladu s článkem 291 SFEU jsou členské státy odpovědné za provádění režimu stanoveného zákonodárcem. Je však nezbytné zajistit jednotné provádění režimu v členských státech. Proto zákonodárce svěřuje Komisi prováděcí pravomoc v souladu s čl. 291 odst. 2 SFEU, pokud jde o jednotné podmínky pro provádění právní úpravy obchodování a obecný rámec opatření a postupů, které členské státy provádějí.

Tyto pravomoci by měly být vykonávány v souladu s nařízením Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 182/2001 ze dne 16. února 2011, kterým se stanoví pravidla a obecné zásady způsobu, jakým členské státy kontrolují Komisi při výkonu prováděcích pravomocí[9].

[9] Úř. věst. L 55, 28.2.2011, s. 13.

Při přijímání aktů, které provádějí toto nařízení, by se měl použít přezkumný postup, pokud se tyto akty vztahují na SZP, jak je uvedeno v čl. 2 odst. 2 písm. b) bodě ii) nařízení (EU) č. 182/2011.

Aby byla zajištěna účinnost a řádné fungování právní úpravy obchodování, měly by být Komisi svěřeny rovněž pravomoci provádět některé správní nebo řídící úkoly, pokud jde o: stanovení reprezentativních cen a spouštěcích objemů pro účely dovozních cel a stanovení výše dodatečného dovozního cla, omezení, zamítnutí nebo pozastavení vydávání dovozních licencí pro vaječný albumin a mléčný albumin, zajištění toho, aby nebyla překročena množství dostupná v rámci celní kvóty a aby nevyužitá množství v rámci celní kvóty byla přerozdělena, řízení procesu s cílem zaručit, aby nebyla překročena množství dostupná v rámci režimu aktivního zušlechťovacího styku bez předchozího zkoumání hospodářských podmínek, a technická opatření pro přizpůsobení systému osvědčení o náhradě za účelem udržení výdajů v rámci dostupných rozpočtových omezení.

B. Pravomoci Rady podle čl. 43 odst. 3 SFEU

Podle čl. 43 odst. 3 SFEU „Rada přijme na návrh Komise opatření týkající se stanovení cen, dávek, podpor a množstevních omezení“. Toto ustanovení představuje výjimku z čl. 43 odst. 2 SFEU, který vyžaduje řádným legislativním postupem „přijmout společnou organizaci zemědělských trhů a ostatní ustanovení nezbytná pro sledování cílů společné zemědělské politiky“. Dále představuje výjimku z čl. 207 odst. 2 SFEU, který rovněž vyžaduje řádný legislativní postup pro „přijímání opatření vymezujících rámec pro provádění společné obchodní politiky“.

Jako výjimka musí být tudíž čl. 43 odst. 3 SFEU vykládán restriktivně, aby se zajistilo, že zákonodárce může vykonávat své legislativní výsady podle čl. 43 odst. 2 a čl. 207 odst. 2 SFEU. To mimo jiné znamená, že zákonodárce reguluje základní prvky společné zemědělské politiky a společné obchodní politiky a přijímá politická rozhodnutí, která formují jejich strukturu, a stanoví jejich nástroje a účinky. V této souvislosti by měl být zvláštní postup stanovený v čl. 43 odst. 3 SFEU používán pouze v případě, že otázka obsažená v uvedeném ustanovení není součástí zásadních politických rozhodnutí vyhrazených zákonodárci podle čl. 43 odst. 2 a čl. 207 odst. 2 SFEU. Proto je-li tato otázka *neoddělitelně* spjata s politickou podstatou rozhodnutí, které má zákonodárce přijmout, neměl by se čl. 43 odst. 3 SFEU použít.

Z toho důvodu je návrh založen na těchto zásadách:

– O strukturálních parametrech a základních prvcích společné zemědělské politiky a společné obchodní politiky může rozhodovat pouze zákonodárce. Například režim vývozních náhrad pro zboží neuvedené v příloze I zřízený nařízením (ES) č. 1216/2009 a všechny jeho prvky (osvědčení o náhradě, rezerva pro malé vývozce) by měly zůstat na úrovni zákonodárce, neboť tyto prvky jsou neoddělitelně spjaty s definicí obsahu režimu stanoveného zákonodárcem a hranicemi tohoto režimu.

– Opatření týkající se stanovení cen, dávek, podpor a množstevních omezení podle čl. 43 odst. 3, která nespadají do oblasti působnosti čl. 43 odst. 2 SFEU, přijímá Rada. Podle čl. 43 odst. 3 SFEU by Rada měla určit například obecné zásady pro stanovení sazeb vývozních náhrad. V této souvislosti se navrhuje,

aby opatření týkající se stanovení sazeb náhrad podle čl. 43 odst. 3, která nespadají do oblasti působnosti čl. 43 odst. 2 SFEU, přijímala Rada.

Ustanovení čl. 43 odst. 3 SFEU je autonomním základem pro přijímání právních aktů Radou. Pro stanovení sazeb náhrad se uplatňuje čl. 43 odst. 3 SFEU a v zájmu jasnosti Komise přijala samostatný návrh nařízení Rady o stanovení náhrad, který výslovně odkazuje na uvedené ustanovení. Komise Radě v patřičnou dobu předložila uvedený návrh společně s návrhem nezbytným v souvislosti s přizpůsobením nařízení o jednotné společné organizaci trhů (ES) č. 1234/2007 Lisabonské smlouvě (KOM(2011) 629 v konečném znění[10]).

C. Společná zemědělská politika po roce 2013

Návrh nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. …/… [KOM(2011) 626 v konečném znění] má za cíl přizpůsobení jednotné společné organizace trhů společné zemědělské politice po roce 2013 a víceletému finančnímu rámci na období 2014–2020. V současné době je předmětem dlouhých a vyčerpávajících diskusí na úrovni Rady a Parlamentu. Navrhované nařízení Evropského parlamentu a Rady je založeno na pečlivém posouzení návrhu nové společné organizace trhů na období po roce 2013 a nezbytných přizpůsobení stávající právní úpravy obchodování pro zpracované zemědělské produkty / zboží neuvedené v příloze I v zájmu zachování *statu quo*.

V důsledku toho je seznam zboží neuvedeného v příloze I, na něž se vztahují vývozní náhrady, (příloha XX nařízení (ES) č. 1234/2007, příloha XVII KOM(2010) 799 v konečném znění) přesunut z nařízení o jednotné společné organizaci trhů do nařízení o právní úpravě obchodování s některým zbožím vzniklým zpracováním zemědělských produktů.

(3) Soulad s ostatními politikami a cíli Unie

Návrh je v souladu se společnou zemědělskou politikou a se společnou obchodní politikou.

Návrh je v souladu s návrhem na přizpůsobení nařízení o jednotné společné organizaci trhů (ES) Lisabonské smlouvě (KOM(2010) 799 v konečném znění).

Návrh je v souladu se společnou zemědělskou politikou (SZP) po roce 2013 a zejména s návrhem na přizpůsobení nařízení o jednotné společné organizaci trhů (ES) č. …/… [KOM(2010) 799 v konečném znění] společné zemědělské politice po roce 2013 (KOM(2011) 626 v konečném znění).

Z důvodů soudržnosti a toho, aby se zabránilo vzniku právní mezery, je třeba tento návrh přizpůsobit výsledku diskusí v Radě a Parlamentu o návrzích (KOM(2010) 799 v konečném znění) a (KOM(2011) 626 v konečném znění).

Návrh je rovněž v souladu s celní legislativou Unie a zejména s nařízením Rady (EHS) č. 2913/92 ze dne 12. října 1992, kterým se vydává celní kodex Společenství, a s nařízením Rady (EHS) č. 2658/87 ze dne 23. července 1987 o celní a statistické nomenklatuře a o společném celním sazebníku. Poslední dvě uvedená nařízení budou

[10] KOM(2011) 629 v konečném znění, 12.10.2011.

rovněž přizpůsobena Lisabonské smlouvě. Po přijetí jejich konečného znění tedy může být nutné tento návrh odpovídajícím způsobem upravit.

2. VÝSLEDKY KONZULTACÍ SE ZÚČASTNĚNÝMI STRANAMI A POSOUZENÍ DOPADŮ

(1) Konzultace se zúčastněnými stranami

Členské státy byly informovány a zapojeny prostřednictvím skupiny odborníků.

(2) Sběr a využití výsledků odborných konzultací

Nebyly nutné konzultace se zúčastněnými stranami ani externí expertizy, neboť návrh na přizpůsobení nařízení Rady (ES) č. 1216/2009 Lisabonské smlouvě je interinstitucionální záležitostí, která se týká všech nařízení Rady.

Totéž platí pro přizpůsobení společné zemědělské politice po roce 2013 a novému víceletému finančnímu rámci na období 2014–2020, které je čistě technickým důsledkem přijetí nového nařízení o jednotné společné organizaci trhů (ES) č. …/… [KOM(2011) 626 v konečném znění].

(3) Posouzení dopadů

Posouzení dopadů není nutné, neboť návrh na přizpůsobení nařízení Rady (ES) č. 1216/2009 Lisabonské smlouvě je interinstitucionální záležitostí, která se týká všech nařízení Rady, a přizpůsobení novému nařízení o jednotné společné organizaci trhů je důsledkem nové SZP po roce 2013 a nového víceletého finančního rámce na období 2014–2020.

3. PRÁVNÍ STRÁNKA NÁVRHU

(1) Shrnutí navrhovaných opatření

1. Určit v nařízení (ES) č. 1216/2009 přenesené a prováděcí pravomoci Komise a stanovit vhodný postup pro přijetí těchto aktů, a to souběžně s přizpůsobením jednotné společné organizace trhů Lisabonské smlouvě (KOM(2010) 799 v konečném znění).

2. Přizpůsobit nařízení (ES) č. 1216/2009 novému nařízení o jednotné společné organizaci trhů [KOM(2011) 626 v konečném znění] v souvislosti se SZP po roce 2013 a novým víceletým finančním rámcem na období 2014–2020.

3. Začlenit společný obchodní režim pro vaječný albumin a mléčný albumin (nařízení (ES) č. 614/2009) do obchodního režimu pro zpracované zemědělské produkty (nařízení (ES) č. 1216/2009).

(2) Právní základ

Ustanovení čl. 43 odst. 2 a čl. 207 odst. 2 Smlouvy o fungování Evropské unie.

(3) Zásada subsidiarity

Obchodní politika je ve výlučné pravomoci Unie – tudíž *pouze Unie* (a nikoli jednotlivé členské státy) může vydávat právní předpisy o obchodních záležitostech. Zemědělská politika je ve sdílené pravomoci EU a členských států. To znamená, že pokud Unie nepřijme legislativní akt v této oblasti, ponechávají si členské státy svoji pravomoc. Tento návrh je omezen na přizpůsobení nařízení (ES) č. 1216/2009 a (ES) č. 614/2009 novým požadavkům zavedeným Lisabonskou smlouvou na straně jedné a nové společné zemědělské politice po roce 2013 na straně druhé, a stávající přístup Unie tudíž není ovlivněn.

(4) Zásada proporcionality

Návrh je v souladu se zásadou proporcionality, která vyžaduje, aby každé rozhodnutí a opatření bylo založeno na spravedlivém posouzení a vyvážení zájmů, jakož i na rozumné volbě prostředků.

(5) Volba nástrojů

Navrhovaný nástroj: nařízení Evropského parlamentu a Rady.

Jiné prostředky by nebyly přiměřené z tohoto důvodu: přímé použití je nutné vzhledem k povaze SZP a společné obchodní politiky a jejich požadavkům na hospodaření, a je nepostradatelným rysem právních předpisů o SZP a obchodu.

4. ROZPOČTOVÉ DŮSLEDKY

Toto opatření nepředstavuje pro Unii žádné dodatečné výdaje.

5. DOPLŇUJÍCÍ ÚDAJE

Tento návrh zlepší srozumitelnost a přístupnost právního předpisu o právní úpravě obchodování s některým zbožím vzniklým zpracováním zemědělských produktů. Sjednotí právní základ pro jeho prováděcí předpisy a sjednotí text se stávajícími předpisy Komise například tím, že se doplní ustanovení, které umožní otevřít dovozní kvóty a stanoví způsob jejich řízení. Kromě toho odstraní nesrovnalosti ve stávajícím právním předpisu, jako např. v článku 14 nařízení Rady (ES) č. 1216/2009, který odkazuje na prováděcí nařízení Komise (ES) č. 1460/96[11], zatímco prováděcí nařízení (ES) č. 1460/96 má jako právní základ nařízení Rady (ES) č. 1216/2009.

[11] Úř. věst. L 187, 26.7.1996, s. 18.

2013/0063 (COD)

Návrh

NAŘÍZENÍ EVROPSKÉHO PARLAMENTU A RADY

o právní úpravě obchodování s některým zbožím vzniklým zpracováním zemědělských produktů

EVROPSKÝ PARLAMENT A RADA EVROPSKÉ UNIE,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie, a zejména na čl. 43 odst. 2 a čl. 207 odst. 2 této Smlouvy,

s ohledem na návrh Evropské komise,

po postoupení návrhu legislativního aktu vnitrostátním parlamentům,

s ohledem na stanovisko Evropského hospodářského a sociálního výboru[12],

v souladu s řádným legislativním postupem[13],

vzhledem k těmto důvodům:

(1) V důsledku vstupu Lisabonské smlouvy v platnost je třeba upravit nařízení Rady (ES) č. 1216/2009 ze 30. listopadu 2009 o právní úpravě obchodování s některým zbožím vzniklým zpracováním zemědělských produktů[14] a nařízení Rady (ES) č. 614/2009 ze dne 7. července 2009 o společném obchodním režimu pro vaječný albumin a mléčný albumin[15], zejména s ohledem na zavedení rozlišení mezi přenesenou a prováděcí pravomocí Komise, pokud jde o přijímání aktů. Dále je třeba provést úpravy s cílem zlepšit jasnost a transparentnost stávajících textů.

(2) Až do současnosti bylo hlavním nástrojem společné zemědělské politiky stanoveným ve Smlouvě nařízení Rady (ES) č. 1234/2007 ze dne 22. října 2007, kterým se stanoví společná organizace zemědělských trhů a zvláštní ustanovení pro některé zemědělské produkty (jednotné nařízení o společné organizaci trhů)[16].

(3) V rámci reformy společné zemědělské politiky se má nahradit nařízení (EU) č. 1234/2007 s účinkem ode dne 1. ledna 2014 nařízením Evropského parlamentu a Rady (EU) č. …/… [KOM(2011) 626 v konečném znění][17]. Nařízení (ES) č. 1216/2009 a (ES) č. 614/2009 by měla být upravena tak, aby zohledňovala uvedené nařízení v zájmu zachování soudržnosti právní úpravy obchodování se třetími zeměmi týkající se zemědělských produktů na straně jedné a zboží vzniklého zpracováním zemědělských produktů na straně druhé.

---

12 Úř. věst. C […], […], s. […].
13 Úř. věst. C […], […], s. […].
14 Úř. věst. L 328, 15.12.2009, s. 10.
15 Úř. věst. L 181, 14.7.2009, s. 8.
16 Úř. věst. L 299, 16.11.2007, s. 1.
17 Úř. věst. C […], […], s. […].

(4) Některé zemědělské produkty se používají k výrobě zpracovaných zemědělských produktů i zboží neuvedeného v příloze I Smlouvy. Je nezbytné přijmout opatření jak v rámci společné zemědělské politiky, tak v rámci společné obchodní politiky, aby se zohlednil vliv, jejž má obchod s těmito produkty a zbožím na dosažení cílů článku 39 Smlouvy, a účinky, jež mají opatření přijatá podle článku 43 Smlouvy na hospodářské postavení těchto produktů a zboží, s ohledem na rozdíly mezi výrobními a obchodními náklady na zemědělské produkty v Unii a na světovém trhu.

(5) V Unii se rozlišuje mezi zemědělskými produkty uvedenými v příloze I Smlouvy a zpracovanými zemědělskými produkty neuvedenými v dané příloze, aby se zohlednily různé situace zemědělství a potravinářského průmyslu v Unii. Stejné rozlišování nemusí existovat v některých třetích zemích, se kterými Unie uzavřela dohody. Proto je třeba stanovit rozšíření působnosti obecných pravidel pro zpracované zemědělské produkty neuvedené v příloze I Smlouvy na některé zemědělské produkty uvedené v dané příloze, stanoví-li mezinárodní dohoda připodobnění těchto dvou typů produktů.

(6) Za účelem vyloučení nebo napravení negativních účinků, jež by mohl mít dovoz určitých zpracovaných zemědělských produktů na trh Unie a na účinnost společné zemědělské politiky, by mělo být možné, aby dovoz takových produktů při splnění určitých podmínek podléhal dodatečnému clu.

(7) Vaječný albumin a mléčný albumin jsou zpracovanými zemědělskými produkty, které nejsou uvedeny v příloze I Smlouvy. Z důvodu harmonizace a zjednodušení by měl být společný obchodní režim pro vaječný albumin a mléčný albumin, stanovený v nařízení (ES) č. 614/2009, začleněn do právní úpravy obchodování s některým zbožím vzniklým zpracováním zemědělských produktů. Vzhledem k tomu, že vejce mohou být do značné míry nahrazena vaječným albuminem a do určité míry mléčným albuminem, měla by právní úprava obchodování pro vaječný albumin a mléčný albumin odpovídat právní úpravě obchodování stanovené pro vejce.

(8) Je nutné stanovit hlavní pravidla právní úpravy obchodování se zpracovanými zemědělskými produkty a zbožím neuvedeným v příloze I vzniklým zpracováním zemědělských produktů. Rovněž je nutné zajistit, aby byla stanovena snížená dovozní cla a celní kvóty, a poskytování vývozních náhrad v souladu s těmito hlavními pravidly. Tato pravidla a ustanovení by měla brát v úvahu omezení týkající se dovozních cel a vývozních subvencí, jež vyplývají ze závazků přijatých Unií v rámci dohod WTO a dvoustranných dohod.

(9) Z důvodu těsné provázanosti trhu s vaječným albuminem a s mléčným albuminem a trhu s vejci by mělo být možné vyžadovat předložení dovozní licence pro dovoz vaječného albuminu a mléčného albuminu a pozastavit režim aktivního zušlechťovacího styku pro vaječný albumin a mléčný albumin, pokud hrozí, že režim aktivního zušlechťovacího styku pro vaječný albumin a mléčný albumin by narušil nebo mohl narušit trh Unie s těmito produkty nebo s vejci. Mělo by být umožněno, aby vydávání dovozních licencí pro vaječný albumin a mléčný albumin a propuštění těchto produktů, na něž se licence vztahuje, do volného oběhu bylo podmíněno požadavky týkajícími se původu a provenience produktu.

(10) V zájmu zohlednění rozvoje obchodu a vývoje na trhu, potřeby trhů s vaječným albuminem a mléčným albuminem a trhu s vejci a zohlednění výsledků sledování

dovozu vaječného albuminu a mléčného albuminu by na Komisi měla být přenesena pravomoc přijímat akty v souladu s článkem 290 Smlouvy, pokud jde o podřízení dovozu vaječného albuminu a mléčného albuminu za účelem propuštění do volného oběhu předložení dovozní licence, stanovení práv a povinností vyplývajících z této dovozní licence a jejích právních účinků, stanovení výše přípustné odchylky, pokud jde o dodržování povinnosti dovážet, stanovení pravidel pro uvádění původu a provenience v případech, kdy je to povinné, stanovení požadavku, aby vydání dovozní licence a propuštění do volného oběhu podléhalo předložení dokladu vydaného třetí zemí nebo subjektem, který potvrdí mimo jiné původ, pravost a znaky jakosti produktů, stanovení pravidel pro převod dovozních licencí, stanovení pravidel nezbytných pro spolehlivost a účinnost režimu dovozních licencí a stanovení konkrétní správní pomoci mezi členskými státy v situacích, kdy je to potřebné, aby se zamezilo podvodům či nesrovnalostem nebo aby došlo k jejich nápravě, stanovení případů, v nichž se předložení dovozní licence nevyžaduje, a případů, v nichž se nevyžaduje složení jistoty, a stanovení pravidel týkajících se používání horizontálních ustanovení o dovozních licencích pro zemědělské produkty a horizontálních předpisů o jistotách pro dovozní licence pro vaječný albumin a mléčný albumin.

(11) Některé zpracované zemědělské produkty neuvedené v příloze I Smlouvy se získávají ze zemědělských produktů, které podléhají společné zemědělské politice. Cla, která se vztahují na dovoz zpracovaných zemědělských produktů, by měla vyrovnávat rozdíl mezi cenou zjištěnou na světovém trhu a cenou zemědělských produktů použitých při jejich výrobě na trhu Unie a přitom zajišťovat konkurenceschopnost průmyslu zpracování daných zemědělských produktů.

(12) Podle některých preferenčních dohod jsou v rámci obchodní politiky Unie stanovena snížení zemědělských složek dovozních cel pro zpracované zemědělské produkty, která mohou vést k postupnému ukončení. Tato snížení by měla být stanovena v poměru k zemědělským složkám uplatňovaným při nepreferenčním obchodu.

(13) Zemědělská složka dovozního cla by měla vyrovnat rozdíl cen zemědělských produktů použitých při výrobě dotyčného zpracovaného zemědělského produktu na světovém trhu a na trhu Unie. Proto je třeba zachovat úzkou spojitost mezi výpočtem zemědělské složky dovozního cla uplatňovaného na zpracované zemědělské produkty a dovozního cla uplatňovaného na zemědělské produkty dovezené v nezměněném stavu.

(14) Za účelem provádění mezinárodních dohod, jež stanoví snížení nebo postupné ukončení dovozních cel u zpracovaných zemědělských produktů na základě konkrétních zemědělských produktů použitých nebo považovaných za použité při výrobě zpracovaných zemědělských produktů, by měla být na Komisi přenesena pravomoc přijímat akty v souladu s článkem 290 Smlouvy, pokud jde o vytvoření seznamu konkrétních zemědělských produktů považovaných za použité, stanovení ekvivalentních množství a pravidel pro převod množství zemědělských produktů jiných než považovaných za použité na ekvivalentní množství těchto konkrétních zemědělských produktů, stanovení prvků nezbytných pro výpočet snížené zemědělské složky a snížených dodatečných cel a stanovení metod tohoto výpočtu, stanovení příslušných požadavků týkajících se dokumentace, stanovení zanedbatelného množství, pro než jsou snížené zemědělské složky a dodatečná cla u cukru a mouky stanoveny jako nulové.

(15) Celní koncese na dovoz lze poskytnout pro neomezená množství dotyčného zboží nebo pro omezená množství v rámci celní kvóty. Jsou-li podle některých preferenčních dohod poskytnuty celní koncese v rámci celních kvót, měly by být tyto kvóty otevřené a spravované Komisí. Z praktických důvodů je třeba, aby řízení nezemědělské složky dovozních cel u zboží, pro které byly dohodnuty celní preference, podléhalo stejným pravidlům jako řízení zemědělské složky.

(16) Z důvodu těsné provázanosti trhu s vaječným albuminem a s mléčným albuminem a trhu s vejci by měly být celní kvóty pro vaječný albumin a mléčný albumin otevřené a spravované stejným způsobem jako celní kvóty pro vejce podle nařízení (EU) č. …/… [KOM(2011) 626 v konečném znění]. Způsob správy by měl případně brát v úvahu požadavky na zásobování trhu Unie a nutnost zachovat jeho rovnováhu a měl by být založen na způsobech používaných v minulosti, a to s ohledem na práva vyplývající z dohod uzavřených v rámci WTO.

(17) Aby byl zajištěn rovný přístup na trh a rovné zacházení pro hospodářské subjekty, aby byly zohledněny požadavky na zásobování trhu Unie a zachována rovnováha na tomto trhu, měla by být na Komisi v souladu s článkem 290 Smlouvy přenesena pravomoc přijímat akty, pokud jde o stanovení podmínek, které musí být splněny, aby bylo možné podat žádost v rámci celní kvóty, a ustanovení týkající se převodu práv v rámci celní kvóty, stanovení podmínění účasti na celní kvótě předložením dovozní licence a složením jistoty a ustanovení o dokumentaci, požadavcích nebo omezeních vztahujících se na celní kvóty.

(18) Je možné, že poptávka zpracovatelského průmyslu po zemědělských surovinách nebude moci být za podmínek hospodářské soutěže plně uspokojena zemědělskými surovinami Unie. Nařízení Rady (EHS) č. 2913/92 ze dne 12. října 1992, kterým se vydává celní kodex Společenství[18], umožňuje propuštění takového zboží do režimu aktivního zušlechťovacího styku s výhradou splnění hospodářských podmínek vymezených nařízením Komise (EHS) č. 2454/93 ze dne 2. července 1993, kterým se provádí nařízení Rady (EHS) č. 2913/92, kterým se vydává celní kodex Společenství[19]. Za jasně stanovených okolností by hospodářské podmínky pro propuštění určitého množství zemědělských produktů do režimu aktivního zušlechťovacího styku měly být považovány za splněné. Tato množství by měla být stanovena na základě bilance dodávek. Spravedlivý přístup k dostupným množstvím, rovné zacházení s hospodářskými subjekty a jasnost by měly být zajištěny díky systému osvědčení o režimu aktivního zušlechťovacího styku vydávaných členskými státy.

(19) V zájmu zajištění obezřetného a účinného řízení režimu aktivního zušlechťovacího styku při zohlednění situace na trhu Unie s dotyčným zbožím a potřeb a praxe zpracovatelského průmyslu by měla být na Komisi přenesena pravomoc přijímat akty v souladu s článkem 290 Smlouvy, pokud jde o vytvoření seznamu konkrétních zemědělských produktů, pro které mohou být vydána osvědčení o aktivním zušlechťovacím styku, stanovení podmínek a požadavků na způsobilost, jež musí hospodářské subjekty splnit za účelem podávání žádosti o osvědčení o aktivním zušlechťovacím styku, práva vyplývající z osvědčení o aktivním zušlechťovacím styku a příslušné právní účinky, ustanovení týkající se převodu těchto práv mezi

[18] Úř. věst. L 302, 19.10.1992, s. 1.
[19] Úř. věst. L 253, 11.10.1993, s. 1.

hospodářskými subjekty a ustanovení o dokumentaci a stanovení pravidel nezbytných pro spolehlivost a účinnost systému osvědčení o aktivním zušlechťovacím styku.

(20) Měla by být přijata ustanovení pro poskytování vývozních náhrad (v mezích stanovených závazky Unie v rámci WTO) pro některé zemědělské produkty použité při výrobě zboží neuvedeného v příloze I Smlouvy, aby výrobci tohoto zboží nebyli penalizováni kvůli cenám, za něž musí sami nakupovat v důsledku společné zemědělské politiky. Tyto vývozní náhrady by měly pouze vyrovnávat rozdíl mezi cenou určitého zemědělského produktu na trhu Unie a na světovém trhu. Tato ustanovení by tudíž měla být zavedena jako součást právní úpravy obchodování s některým zbožím vzniklým zpracováním zemědělských produktů.

(21) Seznam zboží neuvedeného v příloze I, na které se vztahují vývozní náhrady, by měl být stanoven s ohledem na vliv rozdílu mezi cenami zemědělských produktů použitých při jeho výrobě na trhu Unie a na světovém trhu a na nezbytnost plného nebo částečného vyrovnání tohoto rozdílu, aby byl usnadněn vývoz zemědělských produktů použitých při výrobě daného zboží neuvedeného v příloze I.

(22) Je nezbytné zajistit, že nebude poskytnuta žádná vývozní náhrada pro dovážené zboží neuvedené v příloze I propuštěné do volného oběhu, které je zpětně vyvezené, vyvezené po zpracování nebo po zapracování do jiného zboží neuvedeného v příloze I. Pokud jde o dovážené obiloviny, rýži, mléko a mléčné výrobky či vejce propuštěné do volného oběhu, je nezbytné zajistit, že nebude poskytnuta žádná vývozní náhrada, je-li zboží vyvezeno po zpracování nebo po zapracování do zboží neuvedeného v příloze I.

(23) Sazby vývozních náhrad pro zemědělské produkty vyvážené ve formě zboží neuvedeného v příloze I by měly být stanoveny podle stejných pravidel a podmínek a podle stejného postupu jako sazby vývozních náhrad pro zemědělské produkty vyvážené v nezměněném stavu podle nařízení (EU) č. …/… [KOM(2011) 626 v konečném znění] a nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. …/… [KOM(2011) 629 v konečném znění].

(24) Vzhledem k úzké spojitosti mezi zbožím neuvedeným v příloze I a zemědělskými produkty, které se používají při výrobě tohoto zboží neuvedeného v příloze I, na jedné straně a rozdílům mezi tímto zbožím a těmito produkty na straně druhé je nezbytné stanovit používání horizontálních předpisů a podmínek týkajících se vývozních náhrad a vývozních licencí, stanovených a přijatých na základě nařízení (EU) č. …/… [KOM(2011) 626 v konečném znění], u zboží neuvedeného v příloze I. Je rovněž nezbytné stanovit používání horizontálních ustanovení o jistotách, kontrolách, ověřování a sankcích stanovených a přijatých podle nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. …/… [KOM(2011) 628 v konečném znění][20] u zboží neuvedeného v příloze I.

(25) Aby se zohlednily zvláštní výrobní postupy a obchodní požadavky u zboží neuvedeného v příloze I, jež obsahuje některé zemědělské produkty, měla by být na Komisi přenesena pravomoc přijímat akty v souladu s článkem 290 Smlouvy, pokud jde o stanovení pravidel týkajících se definice a vlastností zboží neuvedeného v příloze I, které má být vyvezeno, a zemědělských produktů použitých při jeho výrobě, pravidel pro výpočet vývozních náhrad pro některé zemědělské produkty vyvážené po

[20] KOM(2011) 628 v konečném znění, 12.10.2011.

zpracování na zboží neuvedené v příloze I, pravidel týkajících se dokladu o složení vyváženého zboží neuvedeného v příloze I, pravidel týkajících se zjednodušeného dokladu o dosažení místa určení v případě rozlišených náhrad, pravidel týkajících se požadavku na prohlášení o používání některých dovážených zemědělských produktů, pravidel týkajících se připodobnění jiných zemědělských produktů základním produktům a stanovení referenčního množství každého ze základních produktů, pravidel pro podávání žádostí o osvědčení pro vývoz určitého zboží neuvedeného v příloze I do některých míst určení, pokud je to stanoveno v mezinárodní dohodě uzavřené Unií v souladu s článkem 218 Smlouvy, a pro jejich vydávání a pravidel pro používání horizontálních ustanovení o vývozních náhradách pro zemědělské produkty a o jistotách, kontrolách, ověřování a sankcích vztahujících se na zboží neuvedené v příloze I.

(26) Dodržování vývozních omezení, která vyplývají z mezinárodních dohod uzavřených Unií podle článku 218 Smlouvy, by mělo být zajištěno vydáváním osvědčení o náhradě za referenční období stanovená v dohodách s přihlédnutím k roční částce stanovené pro malé vývozce.

(27) Vývozní náhrady by měly být poskytovány až do výše celkové částky, která je k dispozici, a to podle konkrétní situace obchodu se zbožím neuvedeným v příloze I. Systém osvědčení o náhradě by měl usnadnit účinné řízení částek náhrad.

(28) Je třeba stanovit, že osvědčení o náhradě vydaná členskými státy jsou platná v celé Unii a že jejich vydání je podmíněno složením jistoty jako záruky toho, že hospodářský subjekt zažádá o náhradu. Měla by být stanovena pravidla pro poskytování náhrady v rámci režimu stanovení náhrady předem, podle kterých by se náhrada poskytovala pro všechny platné sazby náhrady, a dále pro složení a uvolnění jistoty.

(29) V zájmu kontroly výdajů za vývozní náhrady a provádění systému osvědčení o náhradě by měla být na Komisi přenesena pravomoc přijímat akty v souladu s článkem 290 Smlouvy, pokud jde o stanovení práv a povinností vyplývajících z dovozních licencí, pravidla pro jejich převod, stanovení případů, v nichž se nevyžaduje předložení dovozní licence nebo složení jistoty, a stanovení výše přípustné odchylky v případě nedodržení povinnosti zažádat o náhradu a pravidla týkající se používání horizontálních předpisů týkajících se vývozních licencí a jistot pro osvědčení o náhradě.

(30) Při zohledňování dopadu cílených opatření týkajících se vývozních náhrad by měla být věnována pozornost podnikům zpracovávajícím zemědělské produkty obecně, a zejména pak situaci malých a středních podniků. Malým vývozcům by s ohledem na jejich zvláštní potřeby měla být na každý rozpočtový rok přidělena celková částka, přičemž by měli být osvobozeni od povinnosti předkládat osvědčení v rámci právní úpravy udělování vývozních náhrad.

(31) Pokud jsou podle nařízení (EU) č. …/… [KOM(2011) 626 v konečném znění] přijata opatření týkající se vývozu zemědělského produktu a vývoz zboží neuvedeného v příloze I s vysokým obsahem zemědělského produktu by mohl bránit dosažení cíle těchto opatření, měla by být na Komisi přenesena pravomoc přijímat akty v souladu s článkem 290 Smlouvy, pokud jde o stanovení rovnocenných opatření, jež mají být přijata s ohledem na vývoz tohoto zboží neuvedeného v příloze I.

(32) Podle některých preferenčních dohod může Unie omezit dovozní cla a částky splatné v případě vývozu za účelem celkového nebo částečného vyrovnání cenového rozdílu mezi zemědělskými produkty použitými při výrobě zpracovaných zemědělských produktů nebo příslušného zboží neuvedeného v příloze I. Pro tyto zpracované zemědělské produkty a zboží neuvedené v příloze I je třeba stanovit, že tyto částky se určují společně jako součást celkového cla a že mají vyrovnat rozdíly mezi cenami zemědělských produktů, jež je třeba vzít v úvahu na trhu dané země nebo regionu a na trhu Unie.

(33) Jelikož složení zpracovaných zemědělských produktů a zboží neuvedeného v příloze I může být důležité pro správné uplatňování právní úpravy obchodování stanovené v tomto nařízení, mělo by být možné stanovit složení prostřednictvím kvalitativních a kvantitativních analýz.

(34) Za účelem provádění mezinárodních dohod uzavřených Unií a zajištění jasnosti a sladění se změnami nařízení Rady (EHS) č. 2658/87 ze dne 23. července 87 o celní a statistické nomenklatuře a o společném celním sazebníku[21] by měla být na Komisi přenesena pravomoc přijímat akty v souladu s článkem 290 Smlouvy, pokud jde o změnu některých částí tohoto nařízení a jeho příloh pro tyto účely.

(35) Je třeba stanovit, že členské státy mají poskytovat Komisi a sobě navzájem informace nezbytné k provádění právní úpravy obchodování se zpracovanými zemědělskými produkty a zbožím neuvedeným v příloze I.

(36) V zájmu zajištění vhodné výměny informací mezi členskými státy a Komisí by měla být na Komisi přenesena pravomoc přijímat akty v souladu s článkem 290 Smlouvy, pokud jde o vymezení povahy a druhu sdělovaných informací, způsobů sdělování, pravidel týkajících se přístupových práv k informacím nebo informačním systémům a podmínek a způsobů zveřejnění těchto informací.

(37) Aby se zabránilo zbytečné administrativní zátěži hospodářských subjektů a vnitrostátních orgánů, měla by být na Komisi přenesena pravomoc přijímat akty v souladu s článkem 290 Smlouvy, pokud jde o stanovení prahové hodnoty, pod níž by neměly být vybírány nebo poskytovány částky dovozních cel, dodatečných dovozních cel, snížených dovozních cel, vývozních náhrad a částky, které mají být vybrány nebo které jsou splatné při nahrazování ceny stanovené vzájemnou dohodou.

(38) V zájmu zajištění jednotných podmínek pro provádění tohoto nařízení s ohledem na dovoz a režim aktivního zušlechťovacího styku by měly být na Komisi přeneseny prováděcí pravomoci, pokud jde o opatření, jež stanoví zpracované zemědělské produkty, na něž by se mělo vztahovat dodatečné dovozní clo, aby se vyloučily nebo napravily nepříznivé dopady na trh Unie, opatření pro použití tohoto dodatečného dovozního cla, co se týče lhůt pro prokázání dovozní ceny, předkládání dokumentace, složení jistoty a stanovení dodatečných dovozních cel, opatření, která stanoví reprezentativní ceny a spouštěcí objemy pro účely použití dodatečných dovozních cel, a opatření, která stanoví výši těchto cel na základě rozdílu mezi referenčními cenami a spouštěcími cenami nebo mezi dovozními cenami CIF a spouštěcími cenami v souladu s mezinárodními závazky Unie, opatření týkající se podávání žádostí o dovozní licence pro vaječný albumin a mléčný albumin, vydávání a používání těchto dovozních

[21] Úř. věst. L 256, 7.9.1987, s. 1.

licencí, jejich doby platnosti, výše skládané jistoty u těchto licencí, důkazu, že byly splněny požadavky související s používáním těchto licencí, vydávání náhradních dovozních licencí a jejich duplikátů, zacházení s dovozními licencemi členskými státy, výměny informací nezbytných pro řízení režimu dovozních licencí pro vaječný albumin a mléčný albumin a používání horizontální předpisů pro dovozní licence a horizontálních předpisů pro jistoty u dovozních licencí pro vaječný albumin a mléčný albumin, opatření omezující množství, pro která mohou být vydávány licence, odmítající požadovaná množství a pozastavující podávání žádostí s cílem řídit trh, opatření týkající se stanovení dovozních cel u zpracovaných zemědělských produktů při provádění preferenčních obchodních režimů, opatření, kterými se stanoví množství zemědělských produktů považovaných za použité při výrobě zpracovaných zemědělských produktů pro účely snížení nebo postupného ukončení dovozních cel, jež se vztahují na preferenční obchod, a opatření nezbytná pro zabránění odklonu obchodu, opatření, jimiž se stanoví roční celní kvóty pro dovoz zpracovaných zemědělských produktů a určitých zemědělských produktů v souladu s mezinárodními závazky Unie, opatření týkající se správy těchto celních kvót, opatření pro používání zvláštních ustanovení obsažených v mezinárodních dohodách v souvislosti mimo jiné s předkládáním dokladů vydaných vyvážející zemí a určením a použitím produktů, opatření, kterými se stanoví doba platnosti dovozních licencí, výše skládané jistoty, pravidla pro používání těchto dovozních licencí, konkrétní pravidla týkající se zejména postupů, podle kterých se předkládají žádosti o dovoz a udělují povolení v rámci celní kvóty, opatření zaručující, aby nebyla překročena množství dostupná v rámci celních kvót, opatření týkající se přerozdělení nevyužitých množství v rámci celní kvóty, opatření k přijímání ochranných opatření proti dovozu do Unie v souladu s nařízením Rady (ES) č. 260/2009 ze dne 26. února 2009 o společných pravidlech dovozu[22] a nařízením Rady (ES) č. 625/2009 ze dne 7. července 2009 o společných pravidlech dovozu z některých třetích zemí[23] nebo ochranná opatření stanovená mezinárodními dohodami, opatření týkající se množství zemědělských produktů, pro něž lze vydat osvědčení o aktivním zušlechťovacím styku, opatření týkající se provádění systému osvědčení o aktivním zušlechťovacím styku, pokud jde o dokumentaci a postupy pro podávání žádostí a vydávání osvědčení o aktivním zušlechťovacím styku, opatření týkající se řízení osvědčení o aktivním zušlechťovacím styku členskými státy a postupů týkajících se správní pomoci mezi členskými státy, opatření, jimiž se v případě, že se žádá o velká množství, omezují množství, pro něž lze vydat osvědčení o aktivním zušlechťovacím styku, odmítají množství požadovaná pro tato osvědčení a pozastavuje podávání žádostí o osvědčení o aktivním zušlechťovacím styku, a opatření, jimiž se pozastavuje používání režimu zušlechťovacího styku nebo aktivního zušlechťovacího styku pro vaječný albumin a mléčný albumin.

(39) V zájmu zajištění jednotných podmínek pro provádění tohoto nařízení s ohledem na vývoz a některá obecná ustanovení by měly být na Komisi přeneseny prováděcí pravomoci, pokud jde o opatření týkající se požití sazeb náhrad, metody výpočtu vývozních náhrad, připodobnění některých produktů základním produktům a stanovení referenčního množství základních produktů, řízení osvědčení pro vývoz určitého zboží neuvedeného v příloze I do některých míst určení, pokud je to stanoveno v mezinárodní dohodě uzavřené Unií v souladu s článkem 218 Smlouvy, a zpracování zániku produktů a množstevních ztrát při výrobě a zpracování vedlejších

[22] Úř. věst. L 84, 31.3.2009, s. 1.
[23] Úř. věst. L 185, 17.7.2009, s. 1.

produktů, opatření ohledně postupů týkajících se prohlášení a dokladu o složení vyváženého zboží neuvedeného v příloze I nezbytných pro provádění režimu vývozních náhrad, opatření pro používání horizontálních ustanovení o vývozních náhradách, jistotách, kontrolách, ověřování a sankcích v souvislosti s vývozními náhradami u zboží neuvedeného v příloze I, opatření týkající se provádění systému osvědčení o náhradě, pokud jde o dokumentaci a postupy pro podávání žádostí a vydávání osvědčení o náhradě, výši skládané jistoty a důkazní prostředky, jimiž se prokazuje splnění povinností vyplývajících z osvědčení o náhradě, opatření o řízení osvědčení o náhradě členskými státy a postupech týkajících se správní pomoci mezi členskými státy, pokud jde o osvědčení o náhradě, opatření týkající se stanovení celkové částky přidělené malým vývozcům a prahové hodnoty pro osvobození od předkládání osvědčení o náhradě, opatření týkající se používání horizontálních ustanovení o vývozních licencích a jistotách u osvědčení o náhradě, opatření, jimiž se v případě, že se žádá o velká množství, omezují částky, pro které mohou být vydána osvědčení o náhradě, odmítají částky požadované pro tato osvědčení a pozastavuje podávání žádostí o osvědčení o náhradě, nezbytná pravidla, postupy a technická kritéria pro používání jiných opatření, pokud jde o vývoz, opatření pro stanovení a zveřejnění dovozních cel a částek uplatňovaných na vývoz v případě přímých náhrad v preferenčním obchodě, opatření, která zajistí, aby zpracované zemědělské produkty uvedené v celním prohlášení pro vývoz v preferenčním režimu byly skutečně vyvezeny v rámci preferenčního režimu, opatření týkající se metod kvalitativní a kvantitativní analýzy zpracovaných zemědělských produktů a zboží neuvedeného v příloze I, technických ustanovení nezbytných pro identifikaci zpracovaných zemědělských produktů a zboží neuvedeného v příloze I a postupů pro účely zařazení zpracovaných zemědělských produktů a zboží neuvedeného v příloze I do kombinované nomenklatury, opatření nezbytná k provádění závazků Komise a členských států ohledně výměny informací a opatření o zpřístupňování informací a dokumentů.

(40) Tyto prováděcí pravomoci, s výjimkou těch, které se týkají opatření ke stanovení reprezentativních cen a spouštěcích objemů pro účely použití dodatečných dovozních cel a výše těchto cel v souladu s mezinárodními závazky Unie, opatření omezujících množství, pro něž lze vydat dovozní licence, osvědčení o aktivním zušlechťovacím styku a osvědčení o náhradě, zamítajících požadované množství, pokud jde o tyto licence a osvědčení, a pozastavujících podávání žádostí o tyto licence a osvědčení, opatření zaručujících, aby nebyla překročena množství dostupná v rámci celní kvóty, a opatření týkajících se přerozdělení nevyužitých množství v rámci celní kvóty, by měly být vykonávány v souladu s nařízením Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 182/2011 ze dne 16. února 2011, kterým se stanoví pravidla a obecné zásady způsobu, jakým členské státy kontrolují Komisi při výkonu prováděcích pravomocí[24].

(41) Při přijímání aktů, které provádějí toto nařízení, by se měl použít přezkumný postup, pokud se tyto akty vztahují na společnou zemědělskou politiku, jak je uvedeno v čl. 2 odst. 2 písm. b) bodě ii) nařízení (EU) č. 182/2011.

(42) Komise by v řádně odůvodněných případech a pokud to vyžadují naléhavé závažné důvody, které se týkají ochranných opatření proti dovozu zpracovaných zemědělských produktů do Unie nebo narušení či možného narušení trhu Unie ukládajících

[24] Úř. věst. L 55, 28.2.2011, s. 13.

pozastavení používání režimu zušlechťovacího styku nebo aktivního zušlechťovacího styku pro vaječný albumin a mléčný albumin, měla přijmout prováděcí akty s okamžitou použitelností.

(43) Je zvláště důležité, aby Komise v rámci vypracovávání aktů v přenesené pravomoci před jejich přijetím vedla odpovídající konzultace, a to i na odborné úrovni. Při přípravě a vypracovávání aktů v přenesené pravomoci by Komise měla zajistit, aby byly příslušné dokumenty předány současně, včas a vhodným způsobem Evropskému parlamentu a Radě.

(44) V souladu se zásadou proporcionality je nezbytné a vhodné pro dosažení základního cíle tohoto nařízení stanovit právní úpravu obchodování s některým zbožím vzniklým zpracováním zemědělských produktů. Toto nařízení nepřekračuje rámec toho, co je nezbytné pro dosažení sledovaných cílů, v souladu s čl. 5 odst. 4 Smlouvy o Evropské unii.

(45) Nařízení (ES) č. 1216/2009 a (ES) č. 614/2009 by tedy měla být zrušena.

(46) Aby se zajistil soulad se společnou zemědělskou politikou, mělo by se toto nařízení použít od stejného data jako nařízení EU č. …/…. [KOM(2011) 626 v konečném znění týkající se reformy SZP],

PŘIJALY TOTO NAŘÍZENÍ:

KAPITOLA I
PŘEDMĚT, OBLAST PŮSOBNOSTI A DEFINICE

Článek 1
Předmět a oblast působnosti

Toto nařízení stanoví právní úpravu obchodování vztahující se na dovoz zpracovaných zemědělských produktů a vývoz zboží neuvedeného v příloze I a zemědělských produktů zapracovaných do zboží neuvedeného v příloze I.

Toto nařízení se vztahuje rovněž na dovoz zemědělských produktů v případech, kdy mezinárodní dohoda uzavřená nebo prozatímně uplatňovaná podle článku 218 Smlouvy stanoví připodobnění těchto produktů zpracovaným zemědělským produktům, na něž se vztahují pravidla preferenčního obchodu.

Článek 2
Definice

Pro účely tohoto nařízení se použijí tyto definice:

a) „zemědělskými produkty“ se rozumí produkty uvedené v článku 1 nařízení (EU) č. …/… [KOM(2011) 626 v konečném znění],

b) „zpracovanými zemědělskými produkty“ se rozumí produkty uvedené v příloze I tohoto nařízení,

c) „zbožím neuvedeným v příloze I“ se rozumí produkty neuvedené v příloze I Smlouvy, které jsou uvedené v příloze II tohoto nařízení,

d) „základními produkty“ se rozumí zemědělské produkty uvedené v příloze III tohoto nařízení,

e) „zemědělskou složkou“ se rozumí část dovozního cla uplatňovaného na zpracované zemědělské produkty, jež odpovídá dovoznímu clu uplatňovanému na zemědělské produkty,

f) „dodatečným clem na cukr a mouku“ se rozumí dodatečné clo na cukr (AD S/Z) a dodatečné clo na mouku (AD F/M) uvedená v příloze I části 1 oddílu I bodu B.6 nařízení (EHS) č. 2658/1987 a stanovená v příloze I části 3 oddílu I tabulce č. 2 uvedeného nařízení,

g) „valorickým clem“ se rozumí část dovozního cla vyjádřená jako procentní sazba celní hodnoty,

h) „vaječným albuminem“ se rozumí produkty kódů KN 3502 11 90 a 3502 19 90,

i) „mléčným albuminem“ se rozumí produkty kódů KN 3502 20 91 a 3502 20 99.

KAPITOLA II
DOVOZ ZPRACOVANÝCH ZEMĚDĚLSKÝCH PRODUKTŮ

ODDÍL I
OBECNÁ USTANOVENÍ PRO DOVOZ

PODODDÍL I
DOVOZNÍ CLA U ZPRACOVANÝCH ZEMĚDĚLSKÝCH PRODUKTŮ

Článek 3

Složky dovozních cel

1. U zpracovaných zemědělských produktů uvedených v tabulce 1 přílohy I se dovozní cla stanovená ve společném celním sazebníku skládají ze zemědělské složky, která není součástí valorického cla, a z nezemědělské složky, která je valorickým clem.

2. U zpracovaných zemědělských produktů uvedených v tabulce 2 přílohy I se dovozní cla stanovená ve společném celním sazebníku skládají z valorického cla a ze zemědělské složky, která je součástí valorického cla.

Článek 4

Maximální sazba dovozního cla

1. Jestliže se má použít maximální celní sazba, stanoví se metoda výpočtu pro určení této maximální celní sazby ve společném celním sazebníku na základě článku 31 Smlouvy.

2. Jestliže u zpracovaných zemědělských produktů uvedených v tabulce 1 přílohy I maximální celní sazba zahrnuje dodatečné clo na cukr a na mouku, stanoví se metoda výpočtu pro určení tohoto dodatečného cla ve společném celním sazebníku na základě článku 31 Smlouvy.

Článek 5

Dodatečná dovozní cla pro vyloučení nebo napravení negativních účinků na trhu Unie

1. Komise může prostřednictvím prováděcích aktů stanovit zpracované zemědělské produkty uvedené v příloze IV, na něž se při dovozu podléhajícím celní sazbě stanovené ve společném celním sazebníku vztahuje dodatečné dovozní clo, aby se vyloučily nebo napravily nepříznivé dopady, které by tento dovoz mohl mít na trh Unie, jestliže:

   a) se dovoz uskutečňuje za cenu nižší, než je cena oznámená Unií Světové obchodní organizaci („spouštěcí cena“), nebo

   b) objem dovozu v kterémkoli roce překročí určitou úroveň („spouštěcí objem“).

   Tyto prováděcí akty jsou přijímány v souladu s přezkumným postupem uvedeným v čl. 42 odst. 2.

2. Dodatečná dovozní cla se neuloží v souladu s odstavcem 1, pokud je nepravděpodobné, že by dovoz narušil trh Unie, nebo pokud by účinky nebyly přiměřené sledovanému cíli.

3. Pro účely odst. 1 písm. a) se dovozní ceny stanoví na základě dovozních cen CIF dané zásilky.

   Dovozní ceny CIF se prověřují v porovnání s reprezentativními cenami daného produktu na světovém trhu nebo na dovozním trhu Unie s tímto produktem.

   Reprezentativní ceny se stanoví v pravidelných intervalech na základě údajů shromážděných v rámci systému kontroly Společenství zřízeného podle čl. 20 odst. 5 písm. b) nařízení (EHS) č. 2913/92.

4. Spouštěcí objem se stanoví na základě možností přístupu na trh vymezených jako dovoz vyjádřený v procentním podílu odpovídající domácí spotřeby během tří předcházejících let.

5. Komise může prostřednictvím prováděcích aktů přijmout nezbytná opatření pro použití tohoto článku, co se týče lhůt pro prokázání dovozní ceny, předkládání dokumentace a složení jistoty. Tyto prováděcí akty jsou přijímány v souladu s přezkumným postupem uvedeným v čl. 42 odst. 2.

6. Komise může prostřednictvím prováděcích aktů přijmout opatření s cílem:

a) stanovit reprezentativní ceny a spouštěcí objemy pro účely použití dodatečných dovozních cel,

b) stanovit výši dodatečného dovozního cla v souladu s pravidly stanovenými v mezinárodních dohodách uzavřených nebo prozatímně uplatňovaných podle článku 218 Smlouvy a pravidel přijatých podle čl. 13 odst. 1 tohoto nařízení.

7. Komise zveřejní spouštěcí ceny uvedené v odst. 1 písm. a) v *Úředním věstníku Evropské unie*.

PODODDÍL II
DOVOZ VAJEČNÉHO ALBUMINU A MLÉČNÉHO ALBUMINU

Článek 6
Dovozní licence pro vaječný albumin a mléčný albumin

1. Dovoz vaječného albuminu a mléčného albuminu za účelem propuštění do volného oběhu může podléhat předložení dovozní licence, je-li to nezbytné pro řízení dotčených trhů a zejména pro sledování obchodu s těmito produkty.

2. Členské státy vydají dovozní licence uvedené v odstavci 1 každému žadateli o dovozní licenci usazenému v Unii bez ohledu na místo jeho usazení, a aniž by byla dotčena opatření přijatá v souladu s článkem 14.

3. Dovozní licence uvedené v odstavci 1 jsou platné v celé Unii.

4. Vydávání dovozních licencí a propuštění zboží, na něž se licence vztahuje, do volného oběhu může být podmíněno požadavky týkajícími se původu a provenience produktu uvedeného v odstavci 1 a předložením dokladu vydaného třetí zemí nebo subjektem, který potvrdí mimo jiné původ, pravost a znaky jakosti produktů.

Článek 7
Jistota u dovozních licencí

1. Vydání dovozních licencí uvedených v článku 6 je podmíněno složením jistoty jako záruky toho, že hospodářský subjekt bude dovážet produkty během doby platnosti dovozní licence.

2. Nejsou-li produkty dovezeny během doby platnosti dovozní licence, jistota zcela nebo částečně propadne.

3. Jistota však nepropadne, jestliže produkty nebyly dovezeny během této doby v důsledku vyšší moci nebo jestliže množství, které během této doby nebylo dovezeno, spadá do výše přípustné odchylky.

Článek 8

Přenesené pravomoci

Komise je v souladu s článkem 40 zmocněna přijímat akty v přenesené pravomoci za účelem:

a) podmínění dovozu vaječného albuminu a mléčného albuminu za účelem propuštění do volného oběhu předložením dovozní licence,

b) stanovení práv a povinností vyplývajících z dovozní licence a jejích právních účinků,

c) stanovení výše přípustné odchylky uvedené v čl. 7 odst. 2 druhém pododstavci s ohledem na sledování obchodu s těmito produkty,

d) stanovení pravidel pro uvádění původu a provenience v případech, kdy je toto uvádění povinné,

e) stanovení požadavku, aby vydání dovozní licence nebo propuštění zboží, na něž se licence vztahuje, do volného oběhu podléhalo předložení dokladu vydaného třetí zemí nebo subjektem, který potvrdí mimo jiné původ, pravost a znaky jakosti produktů,

f) stanovení pravidel pro převod dovozních licencí a stanovení omezení převodu dovozních licencí,

g) stanovení pravidel nezbytných pro spolehlivost a účinnost režimu dovozních licencí a stanovení konkrétní správní pomoci mezi členskými státy v situacích, kdy je to potřebné, aby se zamezilo podvodům či nesrovnalostem nebo aby došlo k jejich nápravě,

h) stanovení případů, v nichž se předložení dovozní licence nevyžaduje,

i) stanovení případů, v nichž se nevyžaduje složení jistoty podle článku 7,

j) stanovení pravidel týkajících se používání horizontálních předpisů o dovozních licencích pro zemědělské produkty, přijatých na základě článku 118 nařízení (EU) č. …/… [KOM(2011) 626 v konečném znění], na dovozní licence pro vaječný albumin a mléčný albumin,

k) stanovení pravidel týkajících se používání horizontálních předpisů o jistotách, přijatých na základě čl. 67 odst. 3 nařízení (EU) č. …/… [KOM(2011) 628 v konečném znění], na dovozní licence pro vaječný albumin a mléčný albumin.

Článek 9

Prováděcí pravomoci

1. Komise přijme prostřednictvím prováděcích aktů nezbytná opatření, která se týkají:

a) podávání žádostí o dovozní licence, vydávání těchto licencí a jejich používání,

b) doby platnosti dovozní licence a výše skládané jistoty,

c) důkazu, že byly splněny požadavky související s používáním dovozních licencí,

d) vydávání náhradních dovozních licencí a duplikátů dovozních licencí,

e) zacházení s dovozními licencemi členskými státy,

f) výměny informací nezbytných pro řízení režimu,

g) používání horizontálních ustanovení o dovozních licencích pro zemědělské produkty, přijatých na základě článku 119 nařízení (EU) č. …/… [KOM(2011) 626 v konečném znění], na dovozní licence pro vaječný albumin a mléčný albumin,

h) používání horizontálních ustanovení o jistotách, přijatých na základě čl. 67 odst. 4 nařízení (EU) č. …/… [KOM(2011) 628 v konečném znění], na dovozní licence pro vaječný albumin a mléčný albumin.

Tyto prováděcí akty jsou přijímány v souladu s přezkumným postupem uvedeným v čl. 42 odst. 2.

2. V případě, že se žádá o velká množství, může Komise s cílem řídit trh omezit prostřednictvím prováděcích aktů množství, pro která mohou být vydány dovozní licence, odmítnout množství požadovaná pro dovozní licence a pozastavit podávání žádostí o dovozní licence.

ODDÍL II
PREFERENČNÍ OBCHOD

PODODDÍL I
SNÍŽENÍ DOVOZNÍCH CEL

Článek 10
Snížení a postupné ukončení zemědělských složek, valorických cel a dodatečných cel

1. Jestliže mezinárodní dohoda uzavřená nebo prozatímně uplatňovaná podle článku 218 Smlouvy stanoví snížení nebo opakované snížení, které vede k postupnému ukončení dovozního cla u zpracovaných zemědělských produktů, na něž se vztahují pravidla preferenčního obchodu, vztahuje se toto snížení nebo postupné ukončení na:

   a) zemědělskou složku,

   b) dodatečná cla na cukr a mouku,

   c) valorické clo.

2. Jestliže mezinárodní dohoda uzavřená nebo prozatímně uplatňovaná podle článku 218 Smlouvy stanoví snížení nebo postupné ukončení zemědělských složek u produktů uvedených v tabulce 2 přílohy I tohoto nařízení, nahradí se clo sestávající

ze zemědělské složky, jež je součástí valorického cla, nevalorickou zemědělskou složkou.

Článek 11

Skutečně použitá množství nebo množství považovaná za použitá

1. Snížení nebo postupné ukončení zemědělských složek nebo dodatečných cel na cukr a mouku podle čl. 10 odst. 1 se stanoví na základě:

   a) množství zemědělských produktů uvedených v příloze V, která byla skutečně použita nebo která se považují za použitá při výrobě zpracovaných zemědělských produktů,

   b) cel, která se vztahují na zemědělské produkty uvedené v písmenu a) a která se používají pro výpočet snížené zemědělské složky a dodatečných cel na cukr a mouku v případě určité preferenční právní úpravy obchodování.

2. Zemědělské produkty, které lze považovat za použité při výrobě zpracovaného zemědělského produktu, se vybírají z těch, jež se používají při výrobě zpracovaných zemědělských produktů na základě jejich významu v mezinárodním obchodě a podle reprezentativnosti jejich cenových úrovní pro všechny ostatní zemědělské produkty používané při výrobě tohoto zpracovaného zemědělského produktu.

3. Množství zemědělských produktů uvedených v příloze V a skutečně použitých se převádějí na ekvivalentní množství konkrétních zemědělských produktů považovaných za použité.

Článek 12

Přenesené pravomoci

Komise je v souladu s článkem 40 zmocněna přijímat akty v přenesené pravomoci za účelem:

   a) vytvoření seznamu zemědělských produktů uvedených v příloze V, které se mají považovat za použité při výrobě zpracovaných zemědělských produktů na základě kritérií pro výběr stanovených v čl. 11 odst. 2,

   b) stanovení ekvivalentních množství a pravidel pro převod podle čl. 11 odst. 3,

   c) stanovení prvků nezbytných pro výpočet snížené zemědělské složky a snížených dodatečných cel a stanovení metod tohoto výpočtu,

   d) stanovení požadavků týkajících se dokumentace,

   e) stanovení zanedbatelného množství, pro než jsou snížené zemědělské složky a dodatečná cla u cukru a mouky stanoveny jako nulové.

Článek 13

Prováděcí pravomoci

1. Komise v případě potřeby přijme prostřednictvím prováděcích aktů opatření na provádění mezinárodních dohod uzavřených nebo prozatímně uplatňovaných podle článku 218 Smlouvy, pokud jde o stanovení dovozních cel u zpracovaných zemědělských produktů, na něž se vztahuje snížení podle čl. 10 odst. 1 a odst. 2 tohoto nařízení.

   Tyto prováděcí akty jsou přijímány v souladu s přezkumným postupem uvedeným v čl. 42 odst. 2.

2. Komise může prostřednictvím prováděcích aktů přijmout nezbytná opatření, kterými se určují:

   a) pevně stanovená množství zemědělských produktů uvedených v čl. 12 písm. a), které se považují za použité při výrobě zpracovaných zemědělských produktů uvedených v čl. 12 písm. a),

   b) množství zemědělských produktů uvedených v čl. 12 písm. a), které se považují za použité při výrobě zpracovaných zemědělských produktů, u každého možného složení těchto zpracovaných zemědělských produktů, pro které nelze určit pevně stanovená množství konkrétních zemědělských produktů podle písmene a).

   Tyto prováděcí akty jsou přijímány v souladu s přezkumným postupem uvedeným v čl. 42 odst. 2.

PODODDÍL II
CELNÍ KVÓTY

Článek 14

Otevření a správa celních kvót

1. Celní kvóty pro dovoz zpracovaných zemědělských produktů a zemědělských produktů uvedených v čl. 1 druhém pododstavci, stanovené v dohodách uzavřených nebo prozatímně uplatňovaných podle článku 218 Smlouvy, otevírá a spravuje Komise.

2. Celní kvóty uvedené v odstavci 1 jsou spravovány tak, aby nedošlo k žádné diskriminaci mezi hospodářskými subjekty a aby byl přikládán náležitý význam požadavkům na zásobování trhu Unie a nutnosti zachovat rovnováhu na tomto trhu.

3. Celní kvóty uvedené v odstavci 1 jsou spravovány použitím jedné z těchto metod:

   a) metoda přidělování založená na časovém pořadí podání žádostí (podle zásady „kdo dřív přijde, je dřív na řadě“),

   b) jiná vhodná metoda přidělování.

4. Jestliže se celní kvóta spravovaná podle odstavce 1 týká vaječného albuminu a mléčného albuminu, pak je odchylně od odstavce 3 celní kvóta spravována použitím jedné z následujících metod nebo jejich kombinací:

a) metoda přidělování kvót úměrně k požadovaným množstvím v žádostech (tzv. „metoda souběžného zkoumání“),

b) metoda přidělování založená na tradičních obchodních tocích (tzv. „metoda tradičních dovozců / nových žadatelů“),

c) metoda přidělování založená na časovém pořadí podání žádostí (podle zásady „kdo dřív přijde, je dřív na řadě“).

Článek 15

Přenesené pravomoci

Komise se zmocňuje k přijímání aktů v přenesené pravomoci v souladu s článkem 40, které stanoví:

a) podmínky a požadavky na způsobilost, jež musí splnit hospodářský subjekt, aby mohl podat žádost v rámci celní kvóty stanovené v mezinárodní dohodě uvedené v čl. 14 odst. 1,

b) ustanovení týkající se převodu práv mezi hospodářskými subjekty a v případě potřeby omezení tohoto převodu v rámci správy celní kvóty stanovené v mezinárodní dohodě uvedené v čl. 14 odst. 1,

c) ustanovení podmiňující účast na celní kvótě stanovené v mezinárodní dohodě uvedené v čl. 14 odst. 1 předložením dovozní licence a složením jistoty,

d) nezbytná ustanovení o dokumentaci, požadavcích nebo omezeních vztahujících se na celní kvótu stanovenou v mezinárodní dohodě uvedené v čl. 14 odst. 1.

Článek 16

Prováděcí pravomoci

1. Komise prostřednictvím prováděcích aktů přijme nezbytná opatření, kterými se stanoví:

a) roční celní kvóty,

b) správa, jež má být použita pro roční celní kvóty,

c) postupy pro použití zvláštních ustanovení obsažených v mezinárodní dohodě, zejména pro:

i) předkládání dokladů vydaných vyvážející zemí,

ii) určení a použití produktů,

d) doba platnosti dovozních licencí předložených podle čl. 15 písm. c),

e) výše skládané jistoty podle čl. 15 písm. c),

f) pravidla týkající se používání dovozních licencí předložených podle čl. 15 písm. c) a konkrétní pravidla týkající se zejména postupů, podle kterých se předkládají žádosti o dovoz a udělují povolení v rámci celní kvóty.

Tyto prováděcí akty jsou přijímány v souladu s přezkumným postupem uvedeným v čl. 42 odst. 2.

2. Komise prostřednictvím prováděcích aktů přijme opatření s cílem:

a) zajistit, aby nebyla překročena množství dostupná v rámci celní kvóty, zejména použitím koeficientu přidělení u každé žádosti při dosažení dostupných množství, zamítnutím dosud projednávaných žádostí a v případě potřeby pozastavením podávání žádostí,

b) přerozdělit nevyužitá množství celní kvóty.

ODDÍL III
OCHRANNÁ OPATŘENÍ

Článek 17
Ochranná opatření

1. Komise podle odstavce 3 tohoto článku prostřednictvím prováděcích aktů přijímá ochranná opatření proti dovozu zpracovaných zemědělských produktů do Unie v souladu s nařízeními (ES) č. 260/2009 a (ES) č. 625/2009.

Tyto prováděcí akty jsou přijímány v souladu s přezkumným postupem uvedeným v čl. 42 odst. 2.

2. Pokud není stanoveno jinak v jiném aktu Evropského parlamentu a Rady ani v jiném aktu Rady, Komise v souladu s odstavcem 3 tohoto článku a prostřednictvím prováděcích aktů přijímá ochranná opatření proti dovozu zpracovaných zemědělských produktů do Unie v souladu s mezinárodními dohodami uzavřenými nebo prozatímně uplatňovanými podle článku 218 Smlouvy.

Tyto prováděcí akty jsou přijímány v souladu s přezkumným postupem uvedeným v čl. 42 odst. 2.

3. Opatření uvedená v odstavcích 1 a 2 může Komise přijmout na žádost členského státu nebo z vlastního podnětu.

Pokud Komise obdrží od některého členského státu žádost, přijme příslušné rozhodnutí do pěti pracovních dnů od jejího obdržení.

4. V závažných naléhavých případech Komise přijme okamžitě použitelné prováděcí akty týkající se ochranných opatření stanovených v odstavcích 1 a 2 v souladu s postupem uvedeným v čl. 42 odst. 3.

5. Ochranná opatření Unie přijatá podle článků 3 a 4 zruší nebo změní Komise prostřednictvím prováděcích aktů v souladu s čl. 42 odst. 2. V naléhavých případech přijme Komise rozhodnutí v souladu s čl. 42 odst. 3.

ODDÍL IV
AKTIVNÍ ZUŠLECHŤOVACÍ STYK

Článek 18
Aktivní zušlechťovací styk u zemědělských produktů bez zkoumání hospodářských podmínek

1. Jestliže se zboží neuvedené v příloze I získává ze zemědělských produktů spadajících do režimu aktivního zušlechťovacího styku, považují se hospodářské podmínky uvedené v čl. 117 písm. c) nařízení (EHS) č. 2913/92 za splněné předložením osvědčení o aktivním zušlechťovacím styku pro tyto zemědělské produkty.

2. Osvědčení o aktivním zušlechťovacím styku se pro zemědělské produkty použité při výrobě zboží neuvedeného v příloze I vydávají v mezích množství stanovených Komisí.

   Tato množství se stanoví na základě vyrovnání závazných rozpočtových stropů pro vývozní náhrady u zboží neuvedeného v příloze I, a zejména očekávaných požadavků na výdaje na vývozní náhrady pro zboží neuvedené v příloze I, s ohledem na:

   a) odhadovaný objem vývozu příslušného zboží neuvedeného v příloze I,

   b) situaci na trhu Unie a na světovém trhu s příslušnými základními produkty (podle okolností),

   c) hospodářské a právní faktory.

   Množství se pravidelně přezkoumávají, aby se přihlédlo k vývoji hospodářských a právních faktorů.

3. Členské státy vydají osvědčení o aktivním zušlechťovacím styku podle odstavce 1 každému žadateli o osvědčení usazenému v Unii bez ohledu na místo jeho usazení.

   Osvědčení o aktivním zušlechťovacím styku jsou platná v celé Unii.

Článek 19
Přenesené pravomoci

Komise se zmocňuje k přijímání aktů v přenesené pravomoci v souladu s článkem 40, které stanoví:

   a) seznam zemědělských produktů uvedených v příloze III a použitých při výrobě zboží neuvedeného v příloze I, pro které mohou být vydána osvědčení o aktivním zušlechťovacím styku,

b) podmínky a požadavky na způsobilost, které musí hospodářský subjekt splnit, aby mohl podat žádost o osvědčení o aktivním zušlechťovacím styku,

c) práva vyplývající z osvědčení o aktivním zušlechťovacím styku a jeho právní účinky,

d) ustanovení týkající se převodu práv vyplývajících z osvědčení o aktivním zušlechťovacím styku mezi hospodářskými subjekty a ustanovení o dokumentaci,

e) pravidla nezbytná pro spolehlivost a účinnost systému osvědčení o aktivním zušlechťovacím styku.

Článek 20

Prováděcí pravomoci

1. Komise přijme prostřednictvím prováděcích aktů nezbytná opatření, která se týkají:

a) stanovení v souladu s čl. 18 odst. 2 množství zemědělských produktů, pro které mohou být vydána osvědčení o aktivním zušlechťovacím styku,

b) formátu a obsahu žádostí o osvědčení o aktivním zušlechťovacím styku,

c) formátu, obsahu a doby platnosti osvědčení o aktivním zušlechťovacím styku,

d) postupu pro podávání žádostí a vydávání osvědčení o aktivním zušlechťovacím styku,

e) řízení osvědčení o aktivním zušlechťovacím styku členskými státy,

f) postupů týkajících se správní pomoci mezi členskými státy.

Tyto prováděcí akty jsou přijímány v souladu s přezkumným postupem uvedeným v čl. 42 odst. 2.

2. V případě, že se žádá o velká množství, může Komise prostřednictvím prováděcích aktů omezit množství, pro která mohou být vydána osvědčení o aktivním zušlechťovacím styku, odmítnout množství požadovaná pro osvědčení o aktivním zušlechťovacím styku a pozastavit podávání žádostí o osvědčení o aktivním zušlechťovacím styku.

Článek 21

Pozastavení režimu aktivního zušlechťovacího styku pro vaječný albumin a mléčný albumin

1. Pokud je trh Unie narušen režimem aktivního zušlechťovacího styku nebo pokud hrozí, že by jím mohl být narušen, může Komise na žádost členského státu nebo z vlastního podnětu prostřednictvím prováděcích aktů zcela nebo částečně pozastavit používání režimu aktivního zušlechťovacího styku pro vaječný albumin a mléčný albumin.

Pokud Komise obdrží od některého členského státu žádost, přijme prostřednictvím prováděcích aktů rozhodnutí do pěti pracovních dnů od jejího obdržení.

Tyto prováděcí akty jsou přijímány v souladu s přezkumným postupem uvedeným v čl. 42 odst. 2.

2. V závažných naléhavých případech Komise přijme okamžitě použitelné prováděcí akty týkající se pozastavení uvedeného v odstavci 1 v souladu s postupem podle čl. 42 odst. 3.

KAPITOLA III
VÝVOZ

ODDÍL I
VÝVOZNÍ NÁHRADY

Článek 22
Způsobilé zboží a produkty

1. Při vývozu zboží neuvedeného v příloze I jsou zemědělské produkty uvedené v čl. 133 odst. 1 písm. a) bodech i), ii), iii), v) a vii) nařízení (EU) č. …/… [KOM(2011) 626 v konečném znění], které byly použity při výrobě tohoto zboží neuvedeného v příloze I, způsobilé pro vývozní náhrady podle přílohy II tohoto nařízení. Použije se čl. 133 odst. 1 písm. b) a čl. 133 odst. 2 nařízení (EU) č. …/… [KOM(2011) 626 v konečném znění].

2. Vývozní náhrady uvedené v odstavci 1 se neposkytují pro:

   a) dovážené zboží neuvedené v příloze I, které je považováno za zboží propuštěné do volného oběhu podle článku 29 Smlouvy a které je zpětně vyvezeno,

   b) dovážené zboží neuvedené v příloze I, které je považováno za zboží propuštěné do volného oběhu podle článku 29 Smlouvy a které je vyvezeno po zpracování nebo po zapracování do jiného zboží neuvedeného v příloze I,

   c) dovážené obiloviny, rýži, mléko a mléčné výrobky či vejce, které jsou považovány za zboží propuštěné do volného oběhu podle článku 29 Smlouvy a které jsou vyvezeny po zpracování nebo po zapracování do zboží neuvedeného v příloze I.

Článek 23
Stanovení vývozních náhrad

1. Vývozní náhrady podle článku 22 se stanoví na základě složení vyváženého zboží a sazeb vývozních náhrad stanovených pro každý základní produkt, z něhož se vyvážené zboží skládá.

2. Pro stanovení vývozních náhrad se produkty uvedené v čl. 133 odst. 1 písm. a) bodech i), ii), iii), v) a vii) nařízení (EU) č. …/… [KOM(2011) 626 v konečném znění], které nejsou uvedeny v příloze III tohoto nařízení, připodobní základním produktům.

Článek 24

Horizontální předpisy

1. Horizontální předpisy pro vývozní náhrady pro zemědělské produkty uvedené v čl. 136 odst. 4 nařízení (EU) č. …/… [KOM(2011) 626 v konečném znění] se použijí na zboží neuvedené v příloze I.

2. Horizontální předpisy týkající se jistot, kontrol, ověřování a sankcí stanovených článcích 60, 61, 62 a 65, čl. 67 odst. 1 a 2, článcích 79 až 87, čl. 105 odst. 2, čl. 106 odst. 1 a 2 a článku 108 nařízení (EU) č. …/… [KOM(2011) 628 v konečném znění] se použijí na zboží neuvedené v příloze I.

Článek 25

Sazby vývozních náhrad

1. Pro stanovení sazeb vývozních náhrad u základních produktů se přijímají opatření v souladu s článkem 135 nařízení (EU) č. …/… [KOM(2011) 626 v konečném znění] a článkem 3 nařízení (EU) č. …/… [KOM(2011) 629 v konečném znění].

2. Pro výpočet vývozních náhrad se jiné zemědělské produkty, jež jsou uvedeny v čl. 133 odst. 1 písm. a) bodech i), ii), iii), v) a vii) nařízení (EU) č. …/… [KOM(2011) 626 v konečném znění] a nejsou uvedeny v příloze III tohoto nařízení a které jsou odvozené ze základních produktů nebo jim připodobněné podle čl. 23 odst.2 převádějí na základní produkty.

Článek 26

Vývoz konkrétního zboží neuvedeného v příloze I do konkrétních míst určení

Jestliže to vyžaduje mezinárodní dohoda uzavřená Unií podle článku 218 Smlouvy, vydají vnitrostátní orgány na žádost dotyčné strany osvědčení, které uvádí, zda byla vyplacena vývozní náhrada pro konkrétní zboží neuvedené v příloze I vyvážené do konkrétních míst určení.

Článek 27

Přenesené pravomoci

Komise se zmocňuje k přijímání aktů v přenesené pravomoci v souladu s článkem 40, které stanoví:

a) pravidla týkající se definice a vlastností zboží neuvedeného v příloze I, které má být vyvezeno, a zemědělských produktů použitých při jeho výrobě,

b) pravidla pro výpočet vývozních náhrad u zemědělských produktů, jež jsou uvedeny v čl. 133 odst. 1 písm. a) bodech i), ii), iii), v) a vii) nařízení (EU) č.

…/… [KOM(2011) 626 v konečném znění], vyvážených po zpracování na zboží neuvedené v příloze I,

c) pravidla týkající se dokladu o složení vyváženého zboží neuvedeného v příloze I,

d) pravidla týkající se zjednodušeného dokladu o dosažení místa určení v případě rozlišených náhrad podle místa určení,

e) pravidla vyžadující prohlášení o používání některých dovážených zemědělských produktů,

f) pravidla týkající se připodobnění zemědělských produktů, jež jsou uvedeny v čl. 133 odst. 1 písm. a) bodech i), ii), iii), v) a vii) nařízení (EU) č. …/… [KOM(2011) 626 v konečném znění] a jež nejsou uvedeny v příloze III tohoto nařízení základním produktům a stanovení referenčního množství každého ze základních produktů,

g) pravidla pro podávání žádostí o osvědčení podle článku 26 a pro jejich vydávání,

h) pravidla pro používání horizontálních předpisů týkajících se vývozních náhrad pro zemědělské produkty přijatých podle článku 139 nařízení (EU) č. …/… [KOM(2011) 626 v konečném znění] u zboží neuvedeného v příloze I,

i) pravidla týkající se horizontálních předpisů o jistotách, kontrolách, ověřování a sankcích přijatých podle čl. 64 odst. 1, čl. 66 odst. 1, čl. 67 odst. 3 a čl. 88 odst. 1 nařízení (EU) č. …/… [KOM(2011) 628 v konečném znění] u zboží neuvedeného v příloze I.

Článek 28

Prováděcí pravomoci

Komise přijme prostřednictvím prováděcích aktů nezbytná opatření, která se týkají:

a) použití sazeb náhrad, jestliže při výpočtu vývozních náhrad musí být zohledněny vlastnosti složek produktů uvedených v písm. c) a zboží neuvedeného v příloze I,

b) výpočtu vývozních náhrad pro:

   i) základní produkty,

   ii) produkty získané zpracováním základních produktů,

   iii) produkty připodobněné produktům uvedeným v bodě i) nebo ii),

c) připodobnění produktů uvedených v písm. b) bodě ii) a iii), které jsou uvedeny v čl. 133 odst. 1 písm. a) bodech i), ii), iii), v) a vii) nařízení (EU) č. …/… [KOM(2011) 626 v konečném znění] a které nejsou uvedeny v příloze III tohoto nařízení, základním produktům,

d) stanovení referenčního množství každého ze základních produktů, jež slouží jako základ pro stanovení vývozních náhrad, na základě množství produktu, které bylo skutečně použito při výrobě vyváženého zboží, nebo na pevném základě, jak je uvedeno v příloze II,

e) řízení osvědčení podle článku 26,

f) zpracování zániku produktů a množstevních ztrát při výrobě a zpracování vedlejších produktů,

g) postupů týkajících se prohlášení a dokladu o složení vyváženého zboží neuvedeného v příloze I nezbytných pro provádění režimu vývozních náhrad,

h) používání horizontálních ustanovení týkajících se vývozních náhrad pro zemědělské produkty přijatých podle článku 140 nařízení (EU) č. …/… [KOM(2011) 626 v konečném znění] u vývozních náhrad pro zboží neuvedené v příloze I,

i) používání horizontálních ustanovení o jistotách, kontrolách, ověřování a sankcích přijatých podle čl. 64 odst. 2, čl. 66 odst. 2, čl. 67 odst. 4 a čl. 88 odst. 2 nařízení (EU) č. …/… [KOM(2011) 628 v konečném znění] u vývozních náhrad pro zboží neuvedené v příloze I.

Tyto prováděcí akty jsou přijímány v souladu s přezkumným postupem uvedeným v čl. 42 odst. 2.

ODDÍL II
OSVĚDČENÍ O NÁHRADĚ

Článek 29
Osvědčení o náhradě

1. Vývozní náhrady pro zemědělské produkty zapracované do zboží neuvedeného v příloze I se poskytují, jestliže byla předložena žádost o vývozní náhrady, a po předložení osvědčení o náhradě platného v době vývozu.

   Malí vývozci žádající o omezené částky, které neohrožují splnění rozpočtových omezení, jsou od předkládání osvědčení o náhradě osvobozeni. V rámci těchto osvobození nesmí být překročena celková částka přidělená malým vývozcům.

2. Členské státy vydají osvědčení o náhradě každému žadateli o osvědčení o náhradě usazenému v Unii bez ohledu na jeho místo usazení. Osvědčení o náhradě jsou platná v celé Unii.

Článek 30

Platné sazby náhrad

1. V souladu s čl. 23 odst. 1 se vývozní náhrady pro zboží neuvedené v příloze I vypočítají a poskytují na základě sazeb náhrad pro základní produkty zapracované do tohoto zboží neuvedeného v příloze I.

2. Použije se sazba náhrady, která platí v den přijetí vývozního prohlášení pro zboží neuvedené v příloze I celními orgány, pokud nebyla podána žádost podle odstavce 3 za účelem stanovení sazby náhrady předem.

3. Žádost o stanovení sazby náhrady předem lze podávat při podání žádosti o osvědčení o náhradě, v den udělení osvědčení o náhradě nebo kdykoli po tomto dni, avšak před uplynutím platnosti osvědčení o náhradě.

4. Sazba stanovená předem odpovídá sazbě platné v den podání žádosti o stanovení sazby náhrady předem. Stanovení sazeb náhrad předem se použije od uvedeného dne na všechny sazby náhrad, na které se vztahuje osvědčení o náhradě.

5. Vývozní náhrady pro zboží neuvedené v příloze I se poskytují na základě:

   a) sazeb náhrad pro základní produkty zapracované do tohoto zboží neuvedeného v příloze I, které jsou platné v den vývozu podle odstavce 1, pokud nebyly stanoveny sazby náhrad předem, nebo

   b) sazeb náhrad pro základní produkty zapracované do tohoto zboží neuvedeného v příloze I, které byly stanoveny předem podle odstavce 4.

Článek 31

Jistota u osvědčení o náhradě

1. Vydávání osvědčení o náhradě je podmíněno složením jistoty jako záruky toho, že hospodářský subjekt podá žádost o vývozní náhradu u vnitrostátních orgánů, pokud jde o vývoz zboží neuvedeného v příloze I uskutečněný během doby platnosti osvědčení o náhradě.

2. Pokud jde o vývoz uskutečněný v době platnosti osvědčení o náhradě, jistota zcela nebo zčásti propadá, jestliže nebylo o vývozní náhradu požádáno nebo jestliže o ni bylo požádáno pouze částečně.

   Jistota však nepropadne, jestliže zboží nebylo vyvezeno nebo bylo vyvezeno pouze částečně nebo jestliže o vývozní náhradu nebylo požádáno nebo o ni bylo požádáno pouze částečně v důsledku vyšší moci, nebo jestliže výše vývozní náhrady, o niž nebylo požádáno, spadá do výše přípustné odchylky.

Článek 32

Přenesené pravomoci

Komisi je svěřena pravomoc přijímat akty v přenesené pravomoci v souladu s článkem 40, které stanoví:

a) práva a povinnosti vyplývající z osvědčení o náhradě, včetně práva na zaručení vývozních náhrad a povinnosti požádat o vývozní náhrady pro zemědělské produkty vyvážené po zpracování na zboží neuvedené v příloze I,

b) pravidla pro převod osvědčení o náhradě,

c) případy, kdy se nevyžaduje předložení osvědčení o náhradě podle čl. 29 odst. 1, při zohlednění příslušných částek a celkové částky, která může být poskytnuta malým vývozcům,

d) případy, v nichž se nevyžaduje složení jistoty podle článku 31,

e) výši přípustné odchylky uvedené v čl. 31 odst. 2 druhém pododstavci s ohledem na nutnost splnit rozpočtová omezení,

f) pravidla týkající se používání horizontálních předpisů o vývozních licencích pro zemědělské produkty přijatých podle článku 118 nařízení (EU) č. …/… [KOM(2011) 626 v konečném znění] u osvědčení o náhradě,

g) stanovení pravidel týkajících se používání horizontálních předpisů o jistotách, přijatých na základě čl. 67 odst. 3 nařízení (EU) č. …/… [KOM(2011) 628 v konečném znění], u osvědčení o náhradě.

Článek 33

Prováděcí pravomoci

1. Komise přijme prostřednictvím prováděcích aktů nezbytná opatření, která se týkají:

a) formátu a obsahu žádostí o osvědčení o náhradě,

b) formátu, obsahu a doby platnosti osvědčení o náhradě,

c) postupu pro podávání žádostí a vydávání osvědčení o náhradě,

d) výše jistoty, která má být složena,

e) důkazních prostředků, jimiž se prokazuje splnění povinností vyplývajících z osvědčení o náhradě,

f) řízení osvědčení o náhradě členskými státy,

g) postupů týkajících se správní pomoci mezi členskými státy,

h) stanovení celkové částky přidělené malým vývozcům a individuální prahové hodnoty pro osvobození od předkládání osvědčení o náhradě podle čl. 29 odst. 1 druhého pododstavce,

i) používání horizontálních ustanovení o vývozních licencích pro zemědělské produkty přijatých podle článku 119 nařízení (EU) č. …/… [KOM(2011) 626 v konečném znění] u osvědčení o náhradě,

j) používání horizontálních ustanovení o jistotách, přijatých podle čl. 67 odst. 4 nařízení (EU) č. …/… [KOM(2011) 628 v konečném znění], u osvědčení o náhradě.

Tyto prováděcí akty se přijímají přezkumným postupem podle čl. 42 odst. 2.

2. V případě, že se žádá o vysoké částky, může Komise prostřednictvím prováděcích aktů omezit částky, pro které mohou být vydána osvědčení o náhradě, odmítnout částky požadované pro osvědčení o náhradě a pozastavit podávání žádostí o osvědčení o náhradě.

ODDÍL III
DALŠÍ OPATŘENÍ TÝKAJÍCÍ SE VÝVOZU

Článek 34
Další opatření týkající se vývozu

1. Pokud jsou podle nařízení (EU) č. …/… [KOM(2011) 626 v konečném znění] přijata opatření týkající se vývozu zemědělského produktu uvedeného v příloze III v podobě dávky nebo poplatků a vývoz zboží neuvedeného v příloze I s vysokým obsahem tohoto zemědělského produktu by mohl bránit dosažení cíle těchto opatření, zmocňuje se Komise k přijímání aktů v přenesené pravomoci v souladu s článkem 40, které stanoví rovnocenná opatření s ohledem na toto zboží neuvedené v příloze I.

Pokud to v případech uvedených v prvním pododstavci vyžadují naléhavé závažné důvody, použije se na akty v přenesené pravomoci přijaté podle tohoto odstavce postup stanovený v článku 41 tohoto nařízení.

2. Komise prostřednictvím prováděcích aktů přijme nezbytná pravidla, postupy a technická kritéria pro používání odstavce 1.

Tyto prováděcí akty se přijímají v souladu s přezkumným postupem uvedeným v čl. 42 odst. 2.

KAPITOLA IV
OPATŘENÍ VZTAHUJÍCÍ SE NA DOVOZ I VÝVOZ

Článek 35
Přímé náhrady v preferenčním obchodě

1. Jestliže to stanoví mezinárodní dohoda uzavřená nebo prozatímně uplatňovaná podle článku 218 Smlouvy, může být clo uplatňované na dovoz zemědělských produktů nahrazeno částkou stanovenou na základě rozdílu mezi cenami zemědělských produktů v Unii a v příslušné zemi nebo regionu, které jsou předmětem dohody, nebo částkou nahrazující cenu stanovenou vzájemnou dohodou pro danou zemi nebo region.

V tomto případě se částky uplatňované na vývoz do země nebo regionu, na něž se dohoda vztahuje, určí vzájemnou dohodou za podmínek vymezených dohodou na stejném základě jako zemědělská složka dovozního cla.

2. Komise přijme prostřednictvím prováděcích aktů nezbytná opatření s cílem:

a) stanovit platné clo podle odstavce 1 a související částky uplatňované na vývoz do země nebo regionu, na něž se dohoda vztahuje,

b) zajistit, aby zpracované zemědělské produkty uvedené v celním prohlášení pro vývoz v preferenčním režimu nebyly vyvezeny v nepreferenčním režimu nebo naopak.

Tyto prováděcí akty jsou přijímány v souladu s přezkumným postupem uvedeným v čl. 42 odst. 2.

Článek 36

Analytické metody

1. Pro účely právní úpravy obchodování podle tohoto nařízení se vlastnosti a složení zpracovaných zemědělských produktů a zboží neuvedeného v příloze I stanoví na základě analýzy jejich jednotlivých složek.

2. Komise přijme prostřednictvím prováděcích aktů nezbytná opatření, která se týkají:

a) metod kvalitativní a kvantitativní analýzy zpracovaných zemědělských produktů a zboží neuvedeného v příloze I,

b) technických ustanovení nezbytných pro identifikaci zpracovaných zemědělských produktů a zboží neuvedeného v příloze I,

c) postupů pro účely klasifikace KN zpracovaných zemědělských produktů a zboží neuvedeného v příloze I.

Tyto prováděcí akty jsou přijímány v souladu s přezkumným postupem uvedeným v čl. 42 odst. 2.

Článek 37

Přizpůsobení tohoto nařízení

Komise se zmocňuje k přijímání aktů v přenesené pravomoci podle článku 40, které stanoví:

a) přizpůsobení příloh I až V mezinárodním dohodám uzavřeným nebo prozatímně uplatňovaným podle článku 218 Smlouvy, včetně vypuštění zpracovaných zemědělských produktů a zboží neuvedeného v příloze I a začlenění nových zpracovaných zemědělských produktů a zboží neuvedeného v příloze I,

b) přizpůsobení čl. 2 písm. h) a i), článku 26 a přílohy I až V změnám přílohy I nařízení (EHS) č. 2658/87.

Článek 38

Výměna informací

1. Je-li to nezbytné pro provádění tohoto nařízení, členské státy poskytují Komisi informace o:

   a) dovozu zpracovaných zemědělských produktů,

   b) vývozu zboží neuvedeného v příloze I,

   c) podávání žádostí o osvědčení o aktivním zušlechťovacím styku pro zemědělské produkty uvedených v článku 18 a jejich vydávání,

   d) podávání žádostí o osvědčení o náhradě uvedených čl. 29 odst. 1 a jejich vydávání a používání,

   e) platbách vývozních náhrad u zboží neuvedeného v příloze I uvedených v čl. 22 odst. 1,

   f) přijatých prováděcích správních opatřeních,

   g) další podstatné informace.

   Jestliže je o vývozní náhrady požádáno v jiném členském státě než v tom, kde bylo zboží neuvedené v příloze I vyrobeno, musí být tomuto jinému členskému státu na jeho žádost oznámeny informace týkající se výroby a složení zboží neuvedeného v příloze I podle písmene e).

2. Komise může informace, jež jí byly předloženy podle odst. 1 písm. a) až g), poskytnout všem členským státům.

3. Komise v souladu s článkem 40 přijímá akty v přenesené pravomoci, které stanoví:

   a) povahu a druh sdělovaných informací podle odstavce 1,

   b) způsoby sdělování,

   c) pravidla týkající se přístupových práv k informacím nebo informačním systémům,

   d) podmínky a způsob zveřejnění informací.

4. Komise může prostřednictvím prováděcích aktů přijmout nezbytná opatření týkající se:

   a) informací nezbytných pro uplatňování odstavce 1 a jejich sdělování,

   b) obsahu, formy, načasování, četnosti a lhůt poskytovaných informací,

   c) předávání nebo zpřístupnění informací a dokumentů členským státům, příslušným orgánům třetích zemí nebo veřejnosti.

Tyto prováděcí akty jsou přijímány v souladu s přezkumným postupem uvedeným v čl. 42 odst. 2.

Článek 39

Zanedbatelné množství

Komise se zmocňuje k přijímání aktů v přenesené pravomoci v souladu s článkem 40, které stanoví prahové hodnoty, pod nimiž mohou členské státy upustit od uplatňování vybírání nebo poskytování částek podle článků 3, 5, 10, 22 a 35. Prahová hodnota se stanoví na úroveň, pod níž by správní náklady byly neúměrné vybíraným nebo poskytovaným částkám.

KAPITOLA V
PŘENESENÍ PRAVOMOCI A POSTUP PROJEDNÁVÁNÍ VE VÝBORU

Článek 40

Výkon přenesené pravomoci

1. Pravomoc přijímat akty v přenesené pravomoci je svěřena Komisi za podmínek stanovených v tomto článku.

2. Pravomoc přijímat akty v přenesené pravomoci uvedené v článcích 8, 12, 15, 19, 27, 32, čl. 34 odst. 1, článku 37, čl. 38 odst. 3 a článku 39 je svěřena Komisi na dobu neurčitou ode dne vstupu tohoto nařízení v platnost.

3. Evropský parlament nebo Rada mohou přenesení pravomocí uvedené v článcích 8, 12, 15, 19, 27, 32, čl. 34 odst. 1, článku 37, čl. 38 odst. 3 a článku 39 kdykoliv zrušit. Rozhodnutím o zrušení se ukončuje přenesení pravomoci v něm blíže určené. Rozhodnutí o zrušení pravomoci nabývá účinku prvním dnem po zveřejnění v *Úředním věstníku Evropské unie* nebo k pozdějšímu dni, který je v něm upřesněn. Nedotýká se platnosti již platných aktů v přenesené pravomoci.

4. Přijetí aktu v přenesené pravomoci Komise neprodleně oznámí současně Evropskému parlamentu a Radě.

5. Akt v přenesené pravomoci přijatý podle článků 8, 12, 15, 19, 27, 32, čl. 34 odst. 1, článku 37, čl. 38 odst. 3 a článku 39 vstoupí v platnost, pouze pokud proti němu Evropský parlament nebo Rada nevysloví námitky ve lhůtě dvou měsíců ode dne, kdy jim byl tento akt oznámen, nebo pokud Evropský parlament i Rada před uplynutím této lhůty informují Komisi o tom, že námitky nevysloví. Z podnětu Evropského parlamentu nebo Rady se tato lhůta prodlouží o dva měsíce.

Článek 41

Postup pro naléhavé případy

1. Akty v přenesené pravomoci přijaté podle tohoto článku vstupují v platnost bezodkladně a jsou použitelné, pokud proti nim není vyslovena námitka v souladu s odstavcem 2. V oznámení aktu v přenesené pravomoci Evropskému parlamentu a Radě se uvedou důvody použití postupu pro naléhavé případy.

2. Evropský parlament nebo Rada mohou proti aktu v přenesené pravomoci přijatému podle tohoto článku vyslovit námitky v souladu s postupem uvedeným v čl. 40 odst. 5. V takovém případě Komise bezodkladně po oznámení rozhodnutí Evropského parlamentu nebo Rady vyslovit námitku akt zruší.

Článek 42

Postup projednávání ve výboru

1. Pro účely článku 13, čl. 17 odst. 1 a 2, čl. 20 odst. 1, článku 28, čl. 33 odst. 1, čl. 34 odst. 2, čl. 35 odst. 2 a čl. 38 odst. 4 a, pokud jde o zpracované zemědělské produkty a zboží neuvedené v příloze I jiné než vaječný albumin a mléčný albumin, pro účely čl. 5 odst. 1 a 5 a čl. 16 odst. 1 je Komisi nápomocen Výbor pro horizontální otázky týkající se obchodu se zpracovanými zemědělskými produkty neuvedenými v příloze I. Tento výbor je výborem ve smyslu nařízení (EU) č. 182/2011.

   Pro účely čl. 9 odst. 1 a čl. 21 odst. 1 a, pokud jde o vaječný albumin a mléčný albumin, pro účely čl. 5 odst. 1 a 5 a čl. 16 odst. 1 je Komisi nápomocen Výbor pro společnou organizaci zemědělských trhů, zřízený podle čl. 162 odst. 1 nařízení (EU) č. …/… [KOM(2011) 626 v konečném znění]. Tento výbor je výborem ve smyslu nařízení (EU) č. 182/2011.

   Pro účely čl. 36 odst. 2 je Komisi nápomocen Výbor pro celní kodex zřízený podle článku 247a nařízení (EHS) č. 2913/92. Tento výbor je výborem ve smyslu nařízení (EU) č. 182/2011.

2. Odkazuje-li se na tento odstavec, použije se článek 5 nařízení (EU) č. 182/2011.

3. Odkazuje-li se na tento odstavec, použije se článek 8 nařízení (EU) č. 182/2011 ve spojení s článkem 5 uvedeného nařízení.

KAPITOLA VI
ZÁVĚREČNÁ USTANOVENÍ

Článek 43

Zrušení předpisů

Nařízení (ES) č. 614/2009 a (ES) č. 1216/2009 se zrušují.

Odkazy na zrušená nařízení se považují za odkazy na toto nařízení v souladu se srovnávací tabulkou obsaženou v příloze VI.

Článek 44

Vstup v platnost a použitelnost

Toto nařízení vstupuje v platnost dvacátým dnem po vyhlášení v *Úředním věstníku Evropské unie*.

Použije se ode dne 1. ledna 2014.

Toto nařízení je závazné v celém rozsahu a přímo použitelné ve všech členských státech.

V Bruselu dne

Za Evropský parlament *předseda*	*Za Radu* *předseda*

PŘÍLOHA I

Zpracované zemědělské produkty podle čl. 2 písm. b)

TABULKA 1

Zpracované zemědělské produkty, u nichž dovozní clo sestává z valorického cla a zemědělské složky, která není součástí valorického cla, jak je uvedeno v čl. 3 odst. 1

Kód KN	Popis
ex 0403	Podmáslí, kyselé mléko a smetana, jogurt, kefír a jiné fermentované (kysané) nebo acidofilní mléko a smetana, též zahuštěné nebo obsahující přidaný cukr nebo jiná sladidla nebo ochucené nebo obsahující přidané ovoce, ořechy nebo kakao:
0403 10 51 až 0403 10 99	– Jogurt, ochucený nebo obsahující přidané ovoce, ořechy nebo kakao
0403 90 71 až 0403 90 99	– Ostatní, ochucené nebo obsahující přidané ovoce, ořechy nebo kakao
0405 20 10 a 0405 20 30	Mléčné pomazánky s obsahem tuku nepřesahujícím 75 % hmotnostních, avšak převyšujícím 39 % hmotnostních
0710 40 00	Kukuřice cukrová, též vařená ve vodě nebo páře, zmrazená
0711 90 30	Kukuřice cukrová prozatímně konzervovaná (například oxidem siřičitým, ve slané vodě, v sířené vodě nebo v jiných konzervačních roztocích), avšak v tomto stavu nezpůsobilá k přímému požívání
ex 1517	Margarín; jedlé směsi nebo přípravky ze živočišných nebo rostlinných tuků nebo z olejů nebo frakcí různých tuků nebo olejů kapitoly 15, jiné než jedlé tuky nebo oleje nebo jejich frakce čísla 1516:
1517 10 10	– Margarín, vyjma tekutého margarínu, obsahující více než 10 % hmotnostních, avšak nejvýše 15 % hmotnostních mléčných tuků
1517 90 10	– Ostatní, obsahující více než 10 % hmotnostních, avšak nejvýše 15 % hmotnostních mléčných tuků
1702 50 00	Chemicky čistá fruktóza
ex 1704	Cukrovinky (včetně bílé čokolády) neobsahující kakao; vyjma výtažků z lékořice s obsahem více než 10 % hmotnostních sacharózy, bez přídavku jiných látek, kódu KN 1704 90 10
1806	Čokoláda a ostatní potravinové přípravky obsahující kakao

Ex 1901	Sladový výtažek; potravinové přípravky z mouky, krupice, krupičky, škrobu nebo sladových výtažků, neobsahující kakao nebo obsahující méně než 40 % hmotnostních kakaa, měřeno na zcela odtučněném základě, jinde neuvedené ani nezahrnuté; potravinové přípravky ze zboží čísel 0401 až 0404, neobsahující kakao nebo obsahující méně než 5 % hmotnostních kakaa, měřeno na zcela odtučněném základě, jinde neuvedené ani nezahrnuté, kromě přípravků kódu KN 1901 90 91
ex 1902	Těstoviny, též vařené nebo nadívané (masem nebo jinými nádivkami) nebo jinak připravené, jako špagety, makarony, nudle, lasagne, noky, ravioli, cannelloni, kuskus, též nepřipravený; vyjma nadívaných těstovin kódů KN 1902 20 10 a 1902 20 30
1903 00 00	Tapioka a její náhražky připravené ze škrobu ve formě vloček, zrn, perel, prachu nebo v podobných formách
1904	Výrobky z obilí získané bobtnáním nebo pražením (např. pražené kukuřičné vločky); obiloviny (jiné než kukuřice) v zrnech, ve formě vloček nebo jinak zpracovaná zrna (kromě mouky, krupice a krupičky), předvařené nebo jinak připravené, jinde neuvedené ani nezahrnuté
1905	Pekařské zboží, jemné nebo trvanlivé pečivo, též obsahující kakao; hostie, prázdné oplatky používané pro farmaceutické účely, oplatky na zalepování, rýžový papír a podobné výrobky
2001 90 30	Kukuřice cukrová (*Zea mays* var. *saccharata*), připravená nebo konzervovaná v octě nebo v kyselině octové
2001 90 40	Jamy, batáty (sladké brambory) a podobné jedlé části rostlin s obsahem škrobu 5 % hmotnostních nebo více, připravené nebo konzervované v octě nebo kyselině octové
2004 10 91	Brambory, připravené nebo konzervované jinak než v octě nebo v kyselině octové, zmrazené, jiné než výrobky čísla 2006, ve formě mouky, krupice nebo vloček
2004 90 10	Kukuřice cukrová (*Zea mays* var. *saccharata*), připravená nebo konzervovaná jinak než v octě nebo v kyselině octové, zmrazená, jiná než výrobky čísla 2006
2005 20 10	Brambory, připravené nebo konzervované jinak než v octě nebo v kyselině octové, nezmrazené, jiné než výrobky čísla 2006, ve formě mouky, krupice nebo vloček
2005 80 00	Kukuřice cukrová (*Zea mays* var. *saccharata*), připravená nebo konzervovaná jinak než v octě nebo kyselině octové, nezmrazená, jiná než výrobky čísla 2006

2008 99 85	Kukuřice, s výjimkou kukuřice cukrové (*Zea mays* var. *saccharata*), jinak upravená nebo konzervovaná, bez přídavku alkoholu a bez přídavku cukru
2008 99 91	Jamy, batáty (sladké brambory) a podobné jedlé části rostlin s obsahem škrobu nejméně 5 % hmotnostních, jinak upravené nebo konzervované, bez přídavku alkoholu a bez přídavku cukru
2101 12 98	Přípravky na bázi kávy
2101 20 98	Přípravky na bázi čaje nebo maté
2101 30 19	Pražené kávové náhražky, kromě pražené čekanky
2101 30 99	Výtažky, esence (tresti) a koncentráty z pražených kávových náhražek, kromě pražené čekanky
2102 10 31 a 2102 10 39	Pekařské droždí, též sušené
2105 00	Zmrzlina a podobné výrobky, též s obsahem kakaa
ex 2106	Potravinové přípravky jinde neuvedené ani nezahrnuté, vyjma kódy KN 2106 10 20, 2106 90 20 a 2106 90 92 a jiné než sirupy s přísadou aromatických látek nebo barviva
2202 90 91, 2202 90 95 a 2202 90 99	Jiné nealkoholické nápoje, vyjma ovocné nebo zeleninové šťávy čísla 2009, obsahující výrobky čísel 0401 až 0404 nebo tuk získaný z výrobků čísel 0401 až 0404
2905 43 00	Mannitol (Mannit)
2905 44	D-glucitol (sorbitol, sorbit)
3302 10 29	Směsi vonných látek a směsi (včetně lihových roztoků) na bázi jedné nebo více těchto látek a ostatní přípravky na bázi vonných látek používané k výrobě nápojů, obsahující všechny aromatické složky charakterizující daný nápoj, které nemají skutečný objemový obsah alkoholu převyšující 0,5 %, jiné než kódu KN 3302 10 21
3501	Kaseiny, kaseináty a jiné deriváty kaseinu; kaseinové klihy
Ex 3502	Albuminy (včetně koncentrátů dvou nebo více syrovátkových proteinů, obsahujících více než 80 % hmotnostních syrovátkových proteinů, počítáno v sušině), albumináty a jiné deriváty albuminu: – Vaječný albumin:

ex 3502 11	– – Sušený:
3502 11 90	– – – Jiný než nezpůsobilý nebo učiněný nezpůsobilým k lidskému požívání
ex 3502 19	– – Ostatní:
3502 19 90	– – – Jiný než nezpůsobilý nebo učiněný nezpůsobilým k lidskému požívání
ex 3502 20	– Mléčný albumin, včetně koncentrátů dvou nebo více syrovátkových proteinů:
3502 20 91 a 3502 20 99	– – Jiný než nezpůsobilý nebo učiněný nezpůsobilým k lidskému požívání, též sušený (např. ve fóliích, vločkách, šupinkách, v prášku)
ex 3505 10	Dextriny a jiné modifikované škroby, vyjma esterifikované a etherifikované škroby kódu KN 3505 10 50
3505 20	Klihy na bázi škrobů nebo dextrinů nebo jiných modifikovaných škrobů
3809 10	Přípravky k úpravě povrchu, k apretování, přípravky k urychlení barvení nebo ustálení barviv a jiné výrobky a přípravky (např. apretury a mořidla), používané v textilním, papírenském, kožedělném a podobném průmyslu, na bázi škrobových látek, jinde neuvedené ani nezahrnuté
3824 60	Sorbitol, jiný než položky 2905 44

TABULKA 2

Zpracované zemědělské produkty, u nichž dovozní clo sestává z valorického cla zahrnujícího zemědělskou složku, jak je uvedeno v čl. 3 odst. 2

Kód KN	Popis
ex 0505	Kůže a jiné části ptáků s peřím nebo prachovým peřím, peří a části per (též s přistřiženými okraji) a prachové peří, neopracované nebo pouze čištěné, dezinfikované nebo preparované z důvodu konzervace; prášek a odpad z ptačích per nebo jejich částí:
0505 10 90	– Peří používané k vycpávání a prachové peří, jiné než surové
0505 90 00	– Ostatní
0511 99 39	Přírodní houby živočišného původu jiné než surové
ex 1212 29 00	Chaluhy a jiné řasy, čerstvé, chlazené, zmrazené nebo sušené, též v prášku, nezpůsobilé k lidskému požívání, jiné než používané ve farmacii
ex 1302	Rostlinné šťávy a výtažky; pektinové látky, pektináty a pektany; agar-agar a ostatní slizy a zahušťovadla získané z rostlin, též upravené
1302 12 00	– Rostlinné šťávy a výtažky z lékořice
1302 13 00	– Rostlinné šťávy a výtažky z chmele
1302 19 20 a 1302 19 70	– Rostlinné šťávy a výtažky s výjimkou šťáv a výtažků z lékořice a chmele, vanilky a opia
ex 1302 20	– Pektany
1302 31 00	– Agar-agar, též upravený
1302 32 10	– Slizy a zahušťovadla ze svatojánského chleba nebo ze semen svatojánského chleba, též upravené
1505 00	Tuk z ovčí vlny a tukové látky z něho získané (včetně lanolinu)
1506 00 00	Ostatní živočišné tuky a oleje a jejich frakce, též rafinované, ale chemicky neupravené
ex 1515 90 11	Jojobový olej a jeho frakce, též rafinovaný, ale chemicky neupravený
1516 20 10	Hydrogenovaný ricinový olej, zvaný „opalwax“ (opálový vosk)
1517 90 93	Jedlé směsi nebo potravinářské přípravky používané jako

	tvarovací
ex 1518 00	Živočišné nebo rostlinné tuky a oleje a jejich frakce, vařené, oxidované, dehydratované, sířené, foukané, polymerované za tepla ve vakuu nebo v inertním plynu nebo jinak chemicky upravené, jiné než uvedené v čísle 1516; směsi nebo přípravky z nepoživatelných živočišných nebo rostlinných tuků nebo olejů nebo z frakcí různých tuků nebo olejů kapitoly 15, jinde neuvedené ani nezahrnuté; vyjma oleje kódů KN 1518 00 31 a 1518 00 39
1520 00 00	Glycerol surový; glycerolové vody a glycerolové louhy
1521	Rostlinné vosky (jiné než triglyceridy), včelí vosk a jiné hmyzí vosky a vorvanina (spermacet), též rafinované nebo barvené
1522 00 10	Degras
1702 90 10	Chemicky čistá maltóza
1704 90 10	Výtažky z lékořice obsahující více než 10 % hmotnostních sacharózy, bez přídavku jiných látek
1803	Kakaová hmota, též odtučněná
1804 00 00	Kakaové máslo, kakaový tuk a kakaový olej
1805 00 00	Kakaový prášek neobsahující přidaný cukr ani jiná sladidla
ex 1901	Sladový výtažek; potravinové přípravky z mouky, krupice, krupičky, škrobu nebo sladových výtažků, neobsahující kakao nebo obsahující méně než 40 % hmotnostních kakaa, měřeno na zcela odtučněném základě, jinde neuvedené ani nezahrnuté; potravinové přípravky ze zboží čísel 0401 až 0404, neobsahující kakao nebo obsahující méně než 5 % hmotnostních kakaa, měřeno na zcela odtučněném základě, jinde neuvedené ani nezahrnuté
1901 90 91	– – Ostatní přípravky neobsahující mléčné tuky, sacharózu, isoglukózu, glukózu ani škrob nebo obsahující méně než 1,5 % hmotnostních mléčných tuků, 5 % hmotnostních sacharózy (včetně invertního cukru) nebo isoglukózy, 5 % hmotnostních glukózy nebo škrobu, vyjma potravinových přípravků v prášku ze zboží čísel 0401 až 0404
ex 2001 90 92	Palmová jádra, připravená nebo konzervovaná v octě nebo v kyselině octové
ex 2008	Ovoce, ořechy a jiné jedlé části rostlin, jinak upravené nebo konzervované, též s přídavkem cukru nebo jiných sladidel nebo

	alkoholu, jinde neuvedené nebo nezahrnuté:
2008 11 10	– Arašídové máslo
2008 91 00	– Palmová jádra
ex 2101	Výtažky, esence (tresti) a koncentráty z kávy, čaje nebo maté a přípravky na bázi těchto výrobků; pražená čekanka a výtažky, esence (tresti) a koncentráty z ní, jiné než přípravky kódů KN 2101 12 98, 2101 20 98, 2101 30 19, 2101 30 99
ex 2102 10	Aktivní droždí:
2102 10 10	– Kultivované násadové kvasinky (kvasinkové kultury)
2102 10 90	– Ostatní, vyjma pekařského droždí
2102 20	Neaktivní droždí; jiné neživé jednobuněčné mikroorganismy
2102 30 00	Hotové prášky do pečiva
2103	Omáčky a přípravky pro omáčky; směsi koření a směsi přísad pro ochucení; hořčičná mouka a připravená hořčice
2104	Polévky a bujóny a přípravky pro polévky a bujóny; homogenizované smíšené potravinové přípravky
ex 2106	Potravinové přípravky jinde neuvedené ani nezahrnuté:
ex 2106 10	– Bílkovinné koncentráty a bílkovinné texturované látky:
2106 10 20	– – Neobsahující mléčné tuky, sacharózu, isoglukózu, glukózu ani škrob nebo obsahující méně než 1,5 % hmotnostních mléčných tuků, méně než 5 % hmotnostních sacharózy nebo isoglukózy, méně než 5 % hmotnostních glukózy nebo škrobu
ex 2106 90	– Ostatní:
2106 90 20	– – Složené alkoholické přípravky, jiné než založené na vonných látkách, používané k výrobě nápojů
2106 90 92	– – Ostatní přípravky neobsahující mléčné tuky, sacharózu, isoglukózu, glukózu ani škrob nebo obsahující méně než 1,5 % hmotnostních mléčných tuků, méně než 5 % hmotnostních sacharózy nebo isoglukózy, méně než 5 % hmotnostních glukózy nebo škrobu
2201 10	Přírodní nebo umělé minerální vody a sodovky, bez přídavku cukru nebo jiných sladidel, nearomatizovaná
2202 10 00	Voda, včetně minerálních vod a sodovek, s přídavkem cukru nebo jiných sladidel nebo aromatizovaná

2202 90 10	Ostatní nealkoholické nápoje, vyjma ovocné a zeleninové šťávy čísla 2009, neobsahující výrobky čísel 0401 až 0404 ani tuky získané z výrobků čísel 0401 až 0404
2203 00	Pivo ze sladu
2205	Vermut a ostatní víno z čerstvých hroznů, připravené pomocí aromatických bylin nebo jiných aromatických látek
ex 2207	Ethylalkohol nedenaturovaný s objemovým obsahem alkoholu 80 % obj. nebo více; ethylalkohol a ostatní destiláty denaturované, s jakýmkoli obsahem alkoholu, jiné než získané ze zemědělských produktů uvedených v příloze I Smlouvy
ex 2208	Ethylalkohol nedenaturovaný s objemovým obsahem alkoholu nižším než 80 % obj., jiný než získaný ze zemědělských produktů uvedených v příloze I Smlouvy; destiláty, likéry a jiné lihové nápoje
2402	Doutníky (též s odříznutými konci), doutníčky a cigarety z tabáku nebo tabákových náhražek
2403	Ostatní tabákové výrobky a vyrobené tabákové náhražky; homogenizovaný nebo rekonstituovaný tabák; tabákové výtažky a esence (tresti)
3301 90	Extrahované olejové pryskyřice; koncentráty vonných silic v tucích, nevysychavých olejích, voscích nebo podobných látkách, získané enfleuráží nebo macerací; vedlejší terpenické produkty vznikající při deterpenaci vonných silic; vodné destiláty a vodné roztoky vonných silic
ex 3302	Směsi vonných látek a směsi (včetně lihových roztoků) na bázi jedné nebo více těchto látek, užívané jako suroviny v průmyslu; ostatní přípravky na bázi vonných látek používané k výrobě nápojů:
3302 10 10	– Přípravky používané k výrobě nápojů obsahující všechny aromatické složky charakterizující nápoj o skutečném obsahu alkoholu převyšujícím 0,5 % objemových
3302 10 21	– Přípravky používané k výrobě nápojů, obsahující všechny aromatické složky charakterizující daný nápoj, které nemají skutečný obsah alkoholu převyšující 0,5 % objemových, neobsahující mléčné tuky, sacharózu, isoglukózu, glukózu nebo škrob nebo obsahující méně než 1,5 % hmotnostních mléčných tuků, 5 % hmotnostních sacharózy nebo isoglukózy, 5 % hmotnostních glukózy nebo škrobu

3823	Technické monokarboxylové mastné kyseliny; kyselé oleje z rafinace; technické mastné alkoholy

PŘÍLOHA II

Zemědělské produkty použité při výrobě zboží neuvedeného v příloze I způsobilé pro vývozní náhrady podle čl. 22 odst. 1

	Popis zboží neuvedeného v příloze I	Zemědělské produkty, pro něž je možno poskytnout vývozní náhradu				
Kód KN		A. Referenční množství stanovené na základě množství produktu, které bylo skutečně použito při výrobě vyváženého zboží (čl. 28 písm. d)				
		B. Referenční množství stanovené na pevném základě (čl. 28 písm. d)				
		Obiloviny([1])	Rýže ([2])	Vejce ([3])	Cukr, melasy nebo isoglukóza ([4])	Mléčné výrobky ([5])
1	2	3	4	5	6	7
ex 0403	Podmáslí, kyselé mléko a smetana, jogurt, kefír a jiné fermentované (kysané) nebo acidofilní mléko a smetana, též zahuštěné nebo obsahující přidaný cukr nebo jiná sladidla nebo ochucené nebo obsahující přidané ovoce, ořechy nebo kakao:					
ex 0403 10	– Jogurt:					
0403 10 51 až 0403 10 99	– – Ochucený nebo obsahující přidané ovoce, ořechy nebo kakao: – – – Ochucený – – – Ostatní:	A	A	A	A	
	– – – – Obsahující přidané ovoce a/nebo ořechy	A	A		A	
	– – – – Obsahující přidané kakao	A	A	A	A	

ex 0403 90	– Ostatní:					
0403 90 71 až 0403 90 99	– – Ochucené nebo obsahující přidané ovoce a/nebo ořechy nebo kakao: – – – Ochucené – – – Ostatní:	A	A	A	A	
	– – – – Obsahující přidané ovoce nebo ořechy	A	A		A	
	– – – – Obsahující přidané kakao	A	A	A	A	
ex 0405	Máslo a jiné tuky a oleje získané z mléka; mléčné pomazánky:					
ex 0405 20	– Mléčné pomazánky:					
0405 20 10	– – O obsahu tuku 39 % hmotnostních nebo více, avšak méně než 60 % hmotnostních					A
0405 20 30	– – O obsahu tuku 60 % hmotnostních nebo více, avšak nepřesahujícím 75 % hmotnostních					A
ex 0710	Zelenina (též vařená ve vodě nebo v páře), zmrazená:					
0710 40 00	– Kukuřice cukrová: – – V klasech – – V zrnech	A B			A A	

ex 0711	Zelenina prozatímně konzervovaná (např. oxidem siřičitým, ve slané vodě, v sířené vodě nebo v jiných konzervačních roztocích), avšak v tomto stavu nezpůsobilá k přímému požívání:					
0711 90 30	– – – Kukuřice cukrová: – – – – V klasech – – – – V zrnech	A B			A A	
ex 1517	Margarín; jedlé směsi nebo přípravky ze živočišných nebo rostlinných tuků nebo z olejů nebo frakcí různých tuků nebo olejů kapitoly 15, jiné než jedlé tuky nebo oleje nebo jejich frakce čísla 1516:					
ex 1517 10	– Margarín, kromě tekutého margarínu:					
1517 10 10	– – Obsahující více než 10 % hmotnostních, avšak nejvýše 15 % hmotnostních mléčných tuků					A
ex 1517 90	– Ostatní:					
1517 90 10	– – Obsahující více než 10 % hmotnostních, avšak nejvýše 15 % hmotnostních mléčných tuků					A
1702 50 00	– Chemicky čistá fruktóza				A	
ex 1704	Cukrovinky (včetně bílé čokolády), neobsahující kakao:					
1704 10	– Žvýkací guma, též obalená cukrem	A			A	
ex 1704 90	– Ostatní:					
1704 90 30	– – Bílá čokoláda	A			A	A

1704 90 51 až 1704 90 99	– – Ostatní	A	A		A	A
1806	Čokoláda a ostatní potravinové přípravky obsahující kakao:					
1806 10	– Kakaový prášek obsahující přidaný cukr nebo jiná sladidla:					
	– – Slazený výhradně přidáním sacharózy	A		A	A	
	– – Ostatní	A		A	A	A
1806 20	– Ostatní přípravky v blocích, v tabulkách nebo tyčích o hmotnosti vyšší než 2 kg nebo v tekutém nebo pastovitém stavu, ve formě prášku, granulí a podobně, v nádobách nebo v bezprostředním obalu, o obsahu přesahujícím 2 kg:					
	– – Čokoládová mléčná drobenka položky 1806 20 70	A		A	A	A
	– – Ostatní přípravky položky 1806 20	A	A	A	A	A
1806 31 00 a 1806 32	– Ostatní v blocích, tabulkách nebo tyčích (tyčinkách)	A	A	A	A	A
1806 90	– Ostatní:					
1806 90 11, 1806 90 19, 1806 90 31, 1806 90 39, 1806 90 50	– – Čokoláda a čokoládové výrobky; cukrovinky a jejich náhražky vyrobené z náhražek cukru, obsahující kakao	A	A	A	A	A
1806 90 60, 1806 90 70, 1806 90 90	– – Pasty (pomazánky) obsahující kakao; přípravky pro výrobu nápojů obsahující kakao; ostatní	A		A	A	A

ex 1901	Sladový výtažek; potravinové přípravky z mouky, krupice, krupičky, škrobu nebo sladových výtažků, neobsahující kakao nebo obsahující méně než 40 % hmotnostních kakaa, měřeno na zcela odtučněném základě, jinde neuvedené ani nezahrnuté; potravinové přípravky ze zboží čísel 0401 až 0404, neobsahující kakao nebo obsahující méně než 5 % hmotnostních kakaa, měřeno na zcela odtučněném základě, jinde neuvedené ani nezahrnuté:					
1901 10 00	– Přípravky pro dětskou výživu v balení pro drobný prodej:					
	– – Potravinové přípravky z mléčných výrobků čísel 0401 až 0404, obsahující méně než 5 % hmotnostních kakaa, měřeno na zcela odtučněném základě	A	A	A	A	A
	– – Ostatní	A	A		A	A
1901 20 00	– Směsi a těsta pro přípravu pekařského zboží čísla 1905:					
	– – Potravinové přípravky z mléčných výrobků čísel 0401 až 0404, obsahující méně než 5 % hmotnostních kakaa, měřeno na zcela odtučněném základě	A	A	A	A	A
	– – Ostatní	A	A		A	A
ex 1901 90	– Ostatní:					
1901 90 11 a 1901 90 19	– – Sladový výtažek	A	A			
	– – Ostatní:					
1901 90 99	– – – Ostatní:					
	– – – – Potravinové přípravky ze zboží čísel 0401 až 0404, obsahující méně než 5 % hmotnostních kakaa, měřeno na zcela odtučněném základě	A	A	A	A	A

	– – – – Ostatní	A	A		A	A
ex 1902	Těstoviny, též vařené nebo nadívané (masem nebo jinými nádivkami) nebo jinak připravené, jako špagety, makarony, nudle, lasagne, noky, ravioli, cannelloni; kuskus, též připravený:					
	– Těstoviny nevařené, nenadívané ani jinak nepřipravené:					
1902 11 00	– – Obsahující vejce: – – – Z pšenice tvrdé nebo z jiných obilovin – – – Ostatní:	 B A		 A A		
1902 19	– – Ostatní: – – – Z pšenice tvrdé nebo z jiných obilovin – – – Ostatní	 B A				 A A
ex 1902 20	– Nadívané těstoviny, též vařené nebo jinak připravené:					
1902 20 91 a 1902 20 99	– – Ostatní	A	A		A	A
1902 30	– Ostatní těstoviny	A	A		A	A

1902 40	– Kuskus:					
1902 40 10	– – Nepřipravený – – – Z pšenice tvrdé – – – Ostatní	 B A				
1902 40 90	– – Ostatní	A	A		A	A
1903 00 00	Tapioka a její náhražky ze škrobu, ve formě vloček, zrn, perel, prachu nebo podobných tvarů	A				
1904	Výrobky z obilí získané bobtnáním nebo pražením (např. pražené kukuřičné vločky); obiloviny (jiné než kukuřice) v zrnech, ve formě vloček nebo jinak zpracovaných zrn (kromě mouky, krupice a krupičky), předvařené nebo jinak připravené, jinde neuvedené ani nezahrnuté:					
	– Neslazená pufovaná rýže nebo předvařená rýže:					
	– – Obsahující kakao ([6])	A	B	A	A	A
	– – Neobsahující kakao	A	B		A	A
	– Ostatní, obsahující kakao ([6])	A	A	A	A	A
	– Ostatní	A	A		A	A
1905	Pekařské zboží, jemné nebo trvanlivé pečivo, též obsahující kakao; hostie, prázdné oplatky používané pro farmaceutické účely, oplatky na zalepování, rýžový papír a podobné výrobky					
1905 10 00	– Křupavý chléb zvaný „knäckebrot“	A			A	A
1905 20	– Perník a podobné výrobky	A		A	A	A

	– Sladké sušenky; oplatky a malé oplatky:					
1905 31 a 1905 32	– Sladké sušenky; oplatky a malé oplatky	A		A	A	A
1905 40	– Suchary, opékaný chléb a podobné opékané výrobky	A		A	A	A
1905 90	– Ostatní:					
1905 90 10	– – Nekvašený chléb (macesy)	A				
1905 90 20	– – Hostie, prázdné oplatky používané pro farmaceutické účely, oplatky na zalepování, rýžový papír a podobné výrobky	A	A			
	– – Ostatní:					
1905 90 30	– – – Chléb bez přídavku medu, vajec, sýra nebo ovoce, a obsahující v sušině maximálně 5 % hmotnostních cukrů a maximálně 5 % hmotnostních tuku:	A				
1905 90 45 až 1905 90 90	– – – Ostatní produkty	A		A	A	A
ex 2001	Zelenina, ovoce, ořechy a jiné jedlé části rostlin, připravené nebo konzervované v octě nebo kyselině octové:					
ex 2001 90	– Ostatní:					
2001 90 30	– – Kukuřice cukrová (*Zea mays* var. *saccharata*): – – – V klasech – – – V zrnech	 A B			 A A	
2001 90 40	– – Jamy, batáty (sladké brambory) a podobné jedlé části rostlin o obsahu škrobu nejméně 5 % hmotnostních	A			A	

ex 2004	Ostatní zelenina připravená nebo konzervovaná jinak než v octě nebo kyselině octové, zmrazená, jiná než výrobky čísla 2006:					
ex 2004 10	– Brambory: – – Ostatní:					
2004 10 91	– – – Ve formě mouky, krupice nebo vloček	A	A		A	A
ex 2004 90	– Ostatní zelenina a zeleninové směsi:					
2004 90 10	– – Kukuřice cukrová (*Zea mays* var. *saccharata*): – – – V klasech – – – V zrnech	 A B			 A A	
ex 2005	Ostatní zelenina připravená nebo konzervovaná jinak než v octě nebo kyselině octové, nezmrazená, jiná než výrobky čísla 2006:					
ex 2005 20	– Brambory:					
2005 20 10	– – Ve formě mouky, krupice nebo vloček	A	A		A	A
2005 80 00	– Kukuřice cukrová (*Zea mays* var. *saccharata*): – – V klasech – – V zrnech	 A B			 A A	
ex 2008	Ovoce, ořechy a jiné jedlé části rostlin, jinak upravené nebo konzervované, též s přídavkem cukru, jiných sladidel nebo alkoholu, jinde neuvedené ani nezahrnuté:					

ex 2008 99	– – Ostatní: – – – Bez přídavku alkoholu: – – – – Bez přídavku cukru:					
2008 99 85	– – – – – Kukuřice, jiná než kukuřice cukrová (*Zea mays* var. *saccharata*): – – – – – – V klasech – – – – – – V zrnech	 A B				
2008 99 91	– – – – – Jamy, batáty (sladké brambory) a podobné jedlé části rostlin o obsahu škrobu nejméně 5 % hmotnostních	A				
ex 2101	Výtažky, esence (tresti) a koncentráty z kávy, čaje nebo maté a přípravky na bázi těchto výrobků nebo na bázi kávy, čaje nebo maté; pražená čekanka a jiné pražené kávové náhražky a výtažky, esence (tresti) a koncentráty z nich:					
	– Výtažky, esence (tresti) a koncentráty z kávy a přípravky na bázi výtažků, esencí (trestí) nebo koncentrátů nebo na bázi kávy:					
2101 12 98	– – – Ostatní	A	A		A	
ex 2101 20	– Výtažky, esence (tresti) a koncentráty z čaje nebo maté a přípravky na bázi těchto výtažků, esencí (trestí) nebo koncentrátů nebo na bázi čaje nebo maté:					
2101 20 98	– – – Ostatní	A	A		A	
ex 2101 30	– Pražená čekanka a jiné pražené kávové náhražky a výtažky, esence (tresti) a koncentráty z nich:					

	– – Pražená čekanka a jiné pražené kávové náhražky:					
2101 30 19	– – – Ostatní	A			A	
	– – Výtažky, esence (tresti) a koncentráty z pražené čekanky a z jiných pražených kávových náhražek:					
2101 30 99	– – – Ostatní	A			A	
ex 2102	Droždí (aktivní nebo neaktivní); jiné neživé jednobuněčné mikroorganismy, (vyjma očkovací látky čísla 3002); hotové prášky do pečiva:					
ex 2102 10	– Aktivní droždí:					
2102 10 31 a 2102 10 39	– – Pekařské droždí	A				
2105 00	Zmrzlina a podobné výrobky, též s obsahem kakaa:					
	– Obsahující kakao	A	A	A	A	A
	– Ostatní	A	A		A	A
ex 2106	Potravinové přípravky jinde neuvedené ani nezahrnuté:					
ex 2106 90	– Ostatní:					

2106 90 92 a 2106 90 98	– – Ostatní	A	A		A	A
2202	Voda, včetně minerálních vod a sodovek, s přídavkem cukru nebo jiných sladidel nebo aromatizovaná a jiné nealkoholické nápoje, vyjma ovocné nebo zeleninové šťávy čísla 2009:					
2202 10 00	– Voda, včetně minerálních vod a sodovek, s přídavkem cukru nebo jiných sladidel nebo aromatizovaná	A			A	
2202 90	– Ostatní:					
2202 90 10	– – Neobsahující výrobky čísel 0401 až 0404 ani tuky získané z výrobků těchto čísel: – – – Pivo ze sladu o skutečném obsahu alkoholu v % objemových nejvýše 0,5 % objemových – – – Ostatní	 B A			 A	
2202 90 91 až 2202 90 99	– – Ostatní	A			A	A
2205	Vermut a ostatní víno z čerstvých hroznů, připravené pomocí aromatických bylin nebo jiných aromatických látek	A			A	
ex 2208	Ethylalkohol nedenaturovaný s objemovým obsahem alkoholu nižším než 80 % obj.; destiláty, likéry a jiné lihové nápoje:					
2208 20	– Destiláty z vinných matolin nebo hroznů				A	
ex 2208 30	Whisky: – – Jiná než whisky „bourbon“:					
ex 2208 30 30 až 2208 30 88	– – – Whisky, jiné než druhy uvedené v nařízení (ES) č. 1670/2006	A				

2208 50 11 a 2208 50 19	– – Gin	A				
2208 50 91 a 2208 50 99	– – Jalovcová	A			A	
2208 60	– Vodka	A				
2208 70	– Likéry a cordialy	A		A	A	A
ex 2208 90	– Ostatní:					
2208 90 41	– – – – Ouzo, v nádobách o obsahu nejvýše 2 litry	A			A	
2208 90 45	– – – – – – – Calvados, v nádobách o obsahu nejvýše 2 litry				A	
2208 90 48	– – – – – – – Ostatní destiláty (kromě likérů) z ovoce, v nádobách o obsahu nejvýše 2 litry				A	
2208 90 56	– – – – – – – Ostatní destiláty (kromě likérů), jiné než z ovoce a jiné než tequila, v nádobách o obsahu nejvýše 2 litry	A			A	
2208 90 69	– – – – – Ostatní lihové nápoje, v nádobách o obsahu nejvýše 2 litry	A			A	A
2208 90 71	– – – – – Destiláty z ovoce, v nádobách o obsahu vyšším než 2 litry				A	
2208 90 77	– – – – – Ostatní destiláty (kromě likérů), jiné než z ovoce a jiné než tequila, v nádobách o obsahu vyšším než 2 litry	A			A	
2208 90 78	– – – – Ostatní lihové nápoje, v nádobách o obsahu vyšším než 2 litry	A			A	A
ex 2905	Acyklické alkoholy a jejich halogen-, sulfo-, nitro- nebo nitrosoderiváty:					

2905 43 00	– – Mannitol (Mannit)	B			B	
2905 44	– – D-glucitol (sorbitol, sorbit)	B			B	
ex 3302	Směsi vonných látek a směsi (včetně lihových roztoků) na bázi jedné nebo více těchto látek, používané jako suroviny v průmyslu; ostatní přípravky na bázi vonných látek používané k výrobě nápojů:					
ex 3302 10	– Druhy používané v potravinářském průmyslu nebo k výrobě nápojů:					
3302 10 29	– – – – – Ostatní	A			A	A
3501	Kasein, kaseináty a jiné deriváty kaseinu; kaseinové klihy:					
3501 10	– Kasein					B
3501 90	– Ostatní:					
3501 90 10	– – Kaseinové klihy					A
3501 90 90	– – Ostatní					B
ex 3502	Albuminy (včetně koncentrátů dvou nebo více syrovátkových proteinů obsahujících více než 80 % hmotnostních syrovátkových proteinů, počítáno v sušině), albuminát y a jiné deriváty albuminu: – Vaječný albumin:					
ex 3502 11	– – Sušené					
3502 11 90	– – – Jiné než nezpůsobilé nebo učiněné nezpůsobilými k lidskému požívání			B		
ex 3502 19	– – Ostatní:					

3502 19 90	– – – Jiné než nezpůsobilé nebo učiněné nezpůsobilými k lidskému požívání			B		
ex 3502 20	– Mléčný albumin (laktalbumin):					
3502 20 91 a 3502 20 99	– – Jiný než nezpůsobilý nebo učiněný nezpůsobilým k lidskému požívání, též sušený (např. ve fóliích, vločkách, šupinkách, v prášku)					B
ex 3505	Dextriny a jiné modifikované škroby (např. předželatinované nebo esterifikované škroby); klihy na bázi škrobů nebo dextrinů nebo jiných modifikovaných škrobů, kromě škrobů kódu KN 3505 10 50	A	A			
3505 10 50	– – – Esterifikované a etherifikované škroby	A				
ex 3809	Přípravky k úpravě povrchu, k apretování, přípravky k urychlení barvení nebo ustálení barviv a jiné výrobky a přípravky (např. apretury a mořidla) používané v textilním, papírenském, kožedělném a podobném průmyslu, jinde neuvedené ani nezahrnuté:					
3809 10	– Na bázi škrobových látek	A	A			
ex 3824	Připravená pojidla pro licí formy nebo jádra; chemické výrobky a přípravky chemického průmyslu nebo příbuzných průmyslových odvětví (včetně sestávajících ze směsí přírodních výrobků), jinde neuvedené ani nezahrnuté:					
3824 60	– Sorbitol, jiný než položky 2905 44	B			B	

_____

(1) Příloha I část I nařízení (EU) č. …/… [KOM(2011) 626 v konečném znění].
(2) Příloha I část II nařízení (EU) č. …/… [KOM(2011) 626 v konečném znění].
(3) Příloha I část XIX nařízení (EU) č. …/… [KOM(2011) 626 v konečném znění].
(4) Příloha I část III písm. b), c), d) a g) nařízení (EU) č. …/… [KOM(2011) 626 v konečném znění].
(5) Příloha I část XVI písm. a) až g) nařízení (EU) č. …/… [KOM(2011) 626 v konečném znění].

(6) Obsahující nejvýše 6 % kakaa.

PŘÍLOHA III

Základní produkty podle čl. 2 písm. d

Kód KN	Popis
ex 0402 10 19	Mléko v prášku, granulích nebo v jiné pevné formě, neobsahující přidaný cukr ani jiná sladidla, o obsahu tuku nepřesahujícím 1,5 % hmotnostních, jiné než v bezprostředním obalu o čistém obsahu nepřesahujícím 2,5 kg (skupina produktů 2)
ex 0402 21 18	Mléko v prášku, v granulích nebo v jiné pevné formě, neobsahující přidaný cukr ani jiná sladidla, o obsahu tuku 26 % hmotnostních, jiné než v bezprostředním obalu o čistém obsahu nepřesahujícím 2,5 kg (skupina produktů 3)
ex 0404 10 02 až ex 0404 10 16	Syrovátka v prášku, granulích nebo v jiné pevné formě, neobsahující přidaný cukr ani jiná sladidla (skupina produktů 1)
ex 0405 10	Máslo o obsahu tuku 82 % hmotnostních (skupina produktů 6)
0407 21 00, 0407 29 10, ex 0407 90 10	Vejce domácí drůbeže, ve skořápce, čerstvá nebo konzervovaná, jiná než násadová
ex 0408	Ptačí vejce, bez skořápky, a žloutky, způsobilé k lidskému požívání, čerstvé, sušené, zmrazené nebo jinak konzervované, neobsahující přidaný cukr nebo jiná sladidla
1001 19 00	Pšenice tvrdá, jiná než k setí
ex 1001 99 00	Obyčejná pšenice a sourež, jiné než k setí
1002 90 00	Žito, jiné než k setí
1003 90 00	Ječmen, jiný než osivo ječmene
1004 90 00	Oves, jiný než k setí
1005 90 00	Kukuřice, jiná než osivo kukuřice
ex 1006 30	Celoomletá rýže
1006 40 00	Zlomková rýže
1007 90 00	Zrna čiroku, jiná než k setí
1701 99 10	Bílý cukr
ex 1702 19 00	Laktosa obsahující 98,5 % hmotnostních laktosy, vyjádřené jako bezvodá laktóza v sušině

1703	Melasy získané extrakcí nebo rafinací cukru

PŘÍLOHA IV

Zpracované zemědělské produkty, na něž se může vztahovat dodatečné dovozní clo podle čl. 5 odst. 1

Kód KN	Popis zboží
0403 10 51 až 0403 10 99	Jogurt, ochucený nebo obsahující přidané ovoce, ořechy nebo kakao
0403 90 71 až 0403 90 99	Podmáslí, kyselé mléko a smetana, kefír a jiné fermentované (kysané) nebo acidofilní mléko a smetana, ochucené nebo obsahující přidané ovoce, ořechy nebo kakao
0710 40 00	Kukuřice cukrová, též vařená ve vodě nebo páře, zmrazená
0711 90 30	Kukuřice cukrová prozatímně konzervovaná (např. oxidem siřičitým, ve slané vodě, v sířené vodě nebo v jiných konzervačních roztocích), avšak v tomto stavu nezpůsobilá k přímému požívání
1517 10 10	Margarín, vyjma tekutého margarínu, obsahující více než 10 % hmotnostních, avšak nejvýše 15 % hmotnostních mléčných tuků
1517 90 10	Ostatní jedlé směsi nebo přípravky ze živočišných nebo rostlinných tuků nebo olejů nebo frakcí různých tuků nebo olejů kapitoly 15, jiné než jedlé tuky nebo oleje nebo jejich frakce čísla 1516, s obsahem tukových látek pocházejících z mléka převyšujících 10 % hmotnostních, avšak nepřesahujících 15 % hmotnostních
1702 50 00	Chemicky čistá fruktóza
2005 80 00	Kukuřice cukrová (*Zea mays* var. *saccharata*), připravená nebo konzervovaná jinak než v octě nebo kyselině octové, nezmrazená, jiná než výrobky čísla 2006
2905 43 00	Mannitol (Mannit)
2905 44	D-glucitol (sorbitol, sorbit)
Ex 3502	Albuminy (včetně koncentrátů dvou nebo více syrovátkových proteinů, obsahujících více než 80 % hmotnostních syrovátkových proteinů, počítáno v sušině), albumináty a jiné deriváty albuminu:
	– Vaječný albumin:
ex 3502 11	– – Sušený:
3502 11 90	– – – Jiný než nezpůsobilý nebo učiněný nezpůsobilým k lidskému požívání

ex 3502 19	– – Ostatní:
3502 19 90	– – – Jiný než nezpůsobilý nebo učiněný nezpůsobilým k lidskému požívání
ex 3502 20	– Mléčný albumin, včetně koncentrátů dvou nebo více syrovátkových proteinů:
	– – Jiný než nezpůsobilý nebo učiněný nezpůsobilým k lidskému požívání
3502 20 91	– – – Sušený (např. ve fóliích, vločkách, šupinkách, v prášku)
3502 20 99	– – – Ostatní
3505 10 10	Dextriny
3505 10 90	Jiné modifikované škroby než dextriny, vyjma esterifikované a etherifikované škroby
3505 20	Klihy na bázi škrobů nebo dextrinů nebo jiných modifikovaných škrobů
3809 10	Přípravky k úpravě povrchu, k apretování, přípravky k urychlení barvení nebo ustálení barviv a jiné výrobky a přípravky (např. apretury a mořidla), užívané v textilním, papírenském, kožedělném a podobném průmyslu, na bázi škrobových látek, jinde neuvedené ani nezahrnuté
3824 60	Sorbitol, jiný než položky 2905 44

PŘÍLOHA V

Zemědělské produkty podle čl. 11 odst. 1 písm. a)[1]

Kód KN	Popis zemědělských produktů
0401	Mléko a smetana, nezahuštěné, neobsahující přidaný cukr ani jiná sladidla
0402	Mléko a smetana, zahuštěné nebo obsahující přidaný cukr nebo jiná sladidla
ex 0403	Podmáslí, kyselé mléko a smetana, jogurt, kefír a jiné fermentované (kysané) nebo acidofilní mléko a smetana, též zahuštěné nebo obsahující přidaný cukr nebo jiná sladidla, neochucené ani neobsahující přidané ovoce, ořechy nebo kakao
0404	Syrovátka, též zahuštěná nebo obsahující přidaný cukr nebo jiná sladidla; výrobky sestávající z přírodních složek mléka, též obsahující přidaný cukr nebo jiná sladidla, jinde neuvedené ani nezahrnuté
ex 0405	Máslo a jiné tuky a oleje získané z mléka
0407 21 00	Drůbeží vejce, ve skořápce, čerstvá, slepic (drůbež druhu *Gallus domesticus*), jiná než násadová
0709 99 60	Kukuřice cukrová, čerstvá nebo chlazená
0712 90 19	Sušená kukuřice cukrová, též rozřezaná na kousky nebo plátky, rozdrcená nebo v prášku, avšak dále neupravená, jiná než hybridní kukuřice cukrová určená k setí
Kapitola 10	Obiloviny[2]
1701	Třtinový nebo řepný cukr a chemicky čistá sacharóza, v pevném stavu
1703	Melasy získané extrakcí nebo rafinací cukru

[1] Zemědělské produkty, na které se vztahuje úprava, jsou-li nezpracované nebo zpracované nebo má-li se za to, že byly použity při výrobě zboží uvedeného v tabulce 1 přílohy II.

[2] Kromě osiva pšenice a sourži podpoložky 1001 11 00, 1001 91 10, 1001 91 20 a 1001 91 90, osiva žita podpoložky 1002 10 00, osiva ječmene podpoložky 1003 10 00, osiva ovsa podpoložky 1004 10 00, osiva kukuřice položky 1005 10, rýže k setí podpoložky 1006 10 10, osiva čiroku položky 1007 10 a osiva prosa podpoložky 1008 21 00.

PŘÍLOHA VI

Srovnávací tabulka

Toto nařízení	Nařízení (ES) č. 1216/2009	Nařízení (ES) č. 614/2009
Čl. 1 první pododstavec	Článek 1	Článek 1
Čl. 1 druhý pododstavec	Článek 3	-
Čl. 2 písm. a)	Čl. 2 odst. 1 první pododstavec písm. a)	-
Čl. 2 písm. b)	Čl. 2 odst. 1 první pododstavec písm. b)	-
Čl. 2 písm. c)	Čl. 2 odst. 1 druhý pododstavec	-
Čl. 2 písm. d)	Čl. 2 odst. 2 písm c)	-
Čl. 2 písm. e)	Čl. 2 odst. 2 písm a)	-
-	Čl. 2 odst. 2 písm b)	-
Čl. 2 písm. f)	-	-
Čl. 2 písm. g)	-	-
Čl. 2 písm. h)	-	Článek 1
Čl. 2 písm. i)	-	Článek 1
Článek 3	Čl. 4 odst. 1	-
-	Čl. 4 odst. 3	Čl. 8 odst. 1
-	Čl. 4 odst. 2	Čl. 8 odst. 2
-	Čl. 4 odst. 4	-
Článek 4	Článek 5	-
Článek 5	Článek 11	Článek 3
Čl. 6 odst. 1	-	Čl. 2 odst. 1
Čl. 6 odst. 2	-	Čl. 2 odst. 2
Čl. 6 odst. 3	-	Čl. 2 odst. 3 první věta

Čl. 6 odst. 4	-	-
Článek 7	-	Čl. 2 odst. 3 druhá věta
Článek 8	-	Čl. 2 odst. 4
Článek 9	-	Čl. 2 odst. 4
Čl. 10 odst. 1	Čl. 6 odst. 1 a čl. 7 odst. 1	-
-	Čl. 6 odst. 2	-
Čl. 10 odst. 2	Čl. 6 odst. 3	-
Článek 11	Čl. 14 první pododstavec	-
Čl. 12 písm. a), b), c)	Čl. 6 odst. 4 a čl. 14 druhý pododstavec	-
Čl. 12 písm. d)	Čl. 6 odst. 4 a čl. 15 odst. 1	-
Čl. 13 odst. 1 a 2	Čl. 6 odst. 4, čl. 6 odst. 6, čl. 7 odst. 2, 3 a 4, čl. 14 první pododstavec	-
Čl. 13 odst. 2	Čl. 14 druhý pododstavec	-
Čl. 14 odst. 1	-	Čl. 4 odst. 1
Čl. 14 odst. 2	-	Čl. 4 odst. 2 druhý pododstavec a čl. 4 odst. 3
Čl. 14 odst. 3	-	-
Čl. 14 odst. 4	-	Čl. 4 odst. 2 první pododstavec a čl. 4 odst. 3
Článek 15	-	Čl. 4 odst. 1 a 4
Článek 16	-	Čl. 4 odst. 1 a 4
Článek 17	Článek 10	-
Článek 18	Čl. 12 odst. 1 první a druhý pododstavec	-
Článek 19	Čl. 12 odst. 1 třetí a čtvrtý pododstavec	-
Článek 20	Čl. 12 odst. 1 třetí pododstavec	-

Článek 21	-	Článek 7
Čl. 22 odst. 1	Čl. 8 odst. 1 a 2	-
Čl. 22 odst. 2	-	-
Článek 23	-	-
Článek 24	-	-
Čl. 25 odst. 1	Čl. 8 odst. 3 druhý pododstavec	-
Čl. 25 odst. 2	-	-
Článek 26	-	-
Článek 27	Čl. 8 odst. 3 první pododstavec	-
Článek 28	Čl. 8 odst. 3 první pododstavec	-
Článek 29	Čl. 8 odst. 5	-
Článek 30	-	-
Článek 31	-	-
Článek 32	Čl. 8 odst. 3 první pododstavec, čl. 8 odst. 5 a 6	-
Článek 33	Čl. 8 odst. 3 první pododstavec, čl. 8 odst. 5 a 6	-
Článek 34	Článek 9	Článek 5
Čl. 35 odst. 1 a 2	Čl. 8 odst. 4 první pododstavec	-
Čl. 35 odst. 3	Čl. 8 odst. 4 druhý pododstavec	-
Článek 36	Článek 18, čl. 6 odst. 5 a čl. 8 odst. 4 třetí pododstavec	-
Článek 37	Článek 13	-
Článek 38	Článek 19	Článek 10
Článek 39	Čl. 15 odst. 2	-

Článek 40	Článek 16	-
Článek 41	Článek 16	-
Článek 42	Článek 16	-
-	Článek 17	-
Článek 43	Článek 20	Článek 11
Článek 44	Čl. 21 odst. 1	Článek 12
-	Čl. 21 odst. 2	
-	-	Článek 6
-	-	Článek 9
Příloha I	Příloha II	Článek 1
Příloha II	-	-
Příloha III	-	-
Příloha IV	Příloha III	Článek 1
Příloha V	Příloha I	
-	Příloha IV	Příloha I
Příloha VI	Příloha V	Příloha II